

The Church of  
Saint John  
the Baptist  
Llanblethian

**MONUMENTAL INSCRIPTIONS**  
**PARISH CHURCH OF ST.JOHN THE BAPTIST**  
**LLANBLETHIAN**  
**GLAMORGAN**

O.S.Grid Ref.SS985741

Recorded and mapped in 1984 by  
Llanblethian Women's Institute  
Index compiled by Des Jones  
a member of

**GLAMORGAN**  
**FAMILY HISTORY SOCIETY**

## NAME INDEX

SURNAME	FORENAMES	DATE	AGE	REF	SURNAME	FORENAMES	DATE	AGE	REF
-----	ELIZABETH	-----	37	D10	BRADDICK	THOMAS JAMES	1891JAN26	32	E34
-----	EURI---	1921OCT19		A26	BRAKEWELL	NOAH	1914-1919		INT8
-----	RICHARD	1759-----		C4	BRETON	FRANCIS CAROLINE	1907-----?		INT26
-----	SAMUEL	1920OCT21		A26	BRUCE	JANE	-----		INT14
ABRAHAM	JANE NEE THOMAS	1817SEP11	81	E7	BRUCE	JANET NEE LEWIS	1750JAN06	32	P6
ABRAHAM	MARY	1783SEP26	79	E7	BRUCE	THOMAS (REV)	1790AUG26		INT14
ABRAHAM	THOMAS	1778JUN21	75	E7	BRUCE	W.	1767-----		A1
ADAM	REES	1815MAY08	65	C2	BRUCE	WILLIAM	1767DEC20	64	P6
ADAMS	BERTHA CORDELIA	1964JAN03	70	F46	BRUCE	WILLIAM	1768DEC20	62	INT14
ADAMS	EMILY	1895JAN14	86	E41	BUILER	MARTHA	18--JUN13		J7
ADAMS	HENRY	1895JAN06	79	E41	BURGOYNE	CAROL	1918-----	4	G58
ADAMS	MILTON C.	1982-----?		INT2	BUTLER	ANN	1908SEP20	57	E20
ALEXANDER	LYDIA	----DEC27	72	D37	BUTLER	CATHERINE	1871JUN18	81	B75
ALEXANDER	WILLIAM DAVIES	1911MAR10	58	D37	BUTLER	CATHERINE	1895OCT17	70	C21
ALLEN	FRANCES MARY	1973AUG--	54	G35	BUTLER	JOHN	1873DEC25	51	C21
ALLEN	FREDERICK JOHN	1973AUG--	60	G35	BUTLER	JOHN	1933DEC06	66	C37
APJOHN	CYRUS	1968-----	67	CCR1	BUTLER	MARTHA	1833JUN18	21	B75
APJOHN	GWEN	1903-----	3	CCR1	BUTLER	THOMAS	1858MAR13	83	B75
ARNOTT	BESSIE	1954SEP07	58	G30	BUTLER	THOMAS	1941OCT16	80	E20
BAKER	PERCY WILLIAMS	1966SEP09	61	A41	CARDER	CICELY SARAH	1975JUN12	78	F38
BALLARD	ANNE	18-5JAN23	62	D64	CARDER	ERNEST HENRY	1980AUG27	85	F38
BALLARD	ANNE	1823JAN28	4M	D65	CASE	JAMES	1886FEB--	51	B48
BALLARD	BENJAMIN	1808MAR--	47	B33	CASE	JANE	1913-----	83	B48
BALLARD	CHARLOTTE S.W.	1856APR10	58	D63	CHEDZOY	ANNE ELIZABETH	1955FEB13	83	H15
BALLARD	EDWARD	1848FEB02	94	D64	CHEDZOY	EDGAR	1971SEP28	62	H21
BALLARD	ELIZA	1847JAN18	52	D65	CHEDZOY	ERNEST ELI	1952MAR09	84	H15
BALLARD	ELIZA	1847JAN19	52	INT15	CHEDZOY	JOAN	INFANCY		H21
BALLARD	ELIZABETH	1820DEC09	58	B33	CHEDZOY	LILIAN	1942MAR29	29	H21
BALLARD	JAMES	1879OCT13	91	D65	CLARKE	AGNES AMELIA	1906NOV20	-5	B1
BALLARD	JAMES	1879OCT13	91	INT15	COLLIER	ABRAHAM	1881DEC10	66	B31
BALLARD	JAMES SIMPSON	1882APR22	48	D65	COLLIER	CATHERINE	1905AUG08	40	D60
BALLARD	JOHN	1821JUN18	14W	D63	COLLIER	ELLEN	1837MAY16	86	B31
BALLARD	JOHN	1831APR03	44	D63	COLLIER	ISAAC	1947OCT29	80	D60
BALLARD	MARTHA	1872JUN05	87	D64	COLLIER	IVOR	INFANCY		D60
BALLARD	THOMAS	1868OCT10	84	D64	COLLIER	WILLIAM	INFANCY		D60
BASSETT	AUGUSTA MARIA	1917AUG16	63	E27	COLLINS	RICHARD H.	1914-1919		INT8
BASSETT	MARGERY	1886NOV02	2	E27	COX ?	GEORGE	1973NOV05	55	B3
BASSETT	RALPH THURSTON	1903NOV26	53	E27	COX ?	JAMES	INFANCY		B3
BASSETT	RAPH THURSTAN	1907-----?		INT17	COX ?	SOPHIA	1891JUN25	61	B3
BAVERSTOCK	DAVID JOHN	1945JUL20		G16	DALE	LOUISA MARGARET	1989-----	68	CCR2
BAVERSTOCK	EDITH	1937FEB08		G16	DALE	MARGARET	1973NOV04	52	H3
BEVAN	JANE	1920MAR23	46	E54	DANCE	GEORGE	1920APR--	86	J9
BISHOP	GLADYS	1956NOV02	54	G61	DANCE	MARY A.	1917APR--	81	J9
BOARD	ELVIRA	1909NOV10	71	E24	DAVEY	ELIZABETH EMMA	1965FEB13	66	G62
BOARD	JAMES	1915SEP25	86	E24	DAVID	-----	----JUN--	74	J6
BOARD	JANE ELIZABETH	1935JUL15	65	E23	DAVID	ANN	-----	4	D34
BOARD	MABEL	1905FEB14	2	E23	DAVID	ANN	1798SEP30		D34
BOARD	MAY	1954SEP08	56	H13	DAVID	CATHERINE	1861MAR31	72	B11
BOARD	MORGAN T.	1978JAN09	84	H13	DAVID	CATHERINE	1945FEB17	74	D42
BOARD	WILLIAM	1943DEC17		E23	DAVID	DAVID	1822DEC20	18M	D23
BOOBYER	AARON	1896APR05	40	E45	DAVID	DAVID	1931MAY26	66	H36
BOOBYER	HENRY WILLIAM	1895JAN23	47	E44	DAVID	DAVID REES	1728JAN26	28W	P3
BOOBYER	MARGARET	1922FEB24	73	E44	DAVID	EDWARD	1885-----	3	C11
BOOBYER	MARGARET	1922FEB24	73	E45	DAVID	ELMA	-----	68	H36
BOORDER	JAMES CAPT.	1818AUG02	58	J12	DAVID	EMILY	1963FEB25	87	G33
BRADDICK	ELIZA	1909DEC09	79	E34	DAVID	EVAN	1863DEC24	74	D22
BRADDICK	JAMES	1895JAN09	73	E33	DAVID	EVAN T.	1914-1919		INT8

SURNAME	FORENAMES	DATE	AGE	REF	SURNAME	FORENAMES	DATE	AGE	REF
DAVID	EVAN THOMAS	1917APR04	18	H36	EDMUND	TOM	1948NOV11	74	G31
DAVID	JOHN	1908DEC17	59	A11	EDMUNDS	-----	-----		E29
DAVID	JOHN	1941APR24	66	F10	EDMUNDS	THOMAS (REV)	-----		INT30
DAVID	LETITIA	1948MAR08	70	F10	EDWARDS	ALICE	1958OCT29	91	H24
DAVID	MARGARET	-----	68	D34	EDWARDS	ANNE	1974JUL07	78	F28
DAVID	MARY	1878MAR21	36	D42	EDWARDS	ANNIE	1951AUG06	76	F23
DAVID	MARY	1879FEB01	82	D23	EDWARDS	DANIEL	1976DEC26	3	F12
DAVID	MARY	1901OCT19	70	J20	EDWARDS	EVAN RICHARD	1937DEC21	64	F23
DAVID	MARY	1930JAN08	85	A11	EDWARDS	GLYN	1965AUG07	47	H9
DAVID	OWEN	1845MAY21	18	D23	EDWARDS	GWLADYS MARY	1957FEB17	69	H7
DAVID	OWEN	1874MAR03	76	D23	EDWARDS	JOHN BENNET	1955FEB28	71	H7
DAVID	P-----	1878NOV10	71	D30	EDWARDS	MANSEL	1960APR19	64	F28
DAVID	RICHARD	----NOV--	90	D34	EDWARDS	SARAH	1911FEB20	31	J28
DAVID	RICHARD SAMUEL	1949JUL09	74	G33	EDWARDS	THOMAS	1914-1919		INT8
DAVID	SARAH	1841NOV12	15M	D23	EDWARDS	WILLIAM HENRY	1932MAR19	67	H24
DAVID	THOMAS	1907FEB04	63	D42	ELKINGTON	ANN	1889JUL26	60	E48
DAVID	THOMAS	1912MAY02	78	J20	ENTWISLE	HUGH ROBERT	1867DEC23	82	INT4
DAVID	WILLIAM	1851DEC26	38	D30	ENTWISLE	MARGARET	1870OCT10	76	INT4
DAVID	WILLIAM	1939JUN03	53	F9	ENTWISLE	MARY ANNE	1878AUG23	85	INT4
DAVIES	ANN	----APR12	28	D13	ENTWISLE	ROBERT LT.COL.	1847JUN17	59	INT4
DAVIES	ANN	1901MAY09	70	B26	ENTWISLE	HUGH ROBERT	1867DEC23	82	B23
DAVIES	ANNE	1881FEB28	68	B26	ENTWISLE	MARGARET	1870DEC10	76	B25
DAVIES	CHARLES	1855MAR22	11	D13	ENTWISLE	MARY ANNE	1878AUG28	85	B23
DAVIES	DAVID	1843AUG12	55	B26	ENTWISLE	ROBERT LT.COL.	1847JUN17	59	B25
DAVIES	EBENEZER	1910JUL11	79	A35	EVANS	ANNIE	1941FEB20	79	G11
DAVIES	EDMUND	1831APR28	20	D3	EVANS	ARTHUR STEPHEN	1958MAR24	93	H16
DAVIES	EDWIN	-----		D13	EVANS	CATHERINE	1866MAR--	38	C34
DAVIES	EDWIN CHARLES	1884AUG05	27	D13	EVANS	CATHERINE	1952SEP04	91	H16
DAVIES	ELLEN NEE EVANS	1899DEC09	52	A30	EVANS	DAVID	1919SEP18	86	A31
DAVIES	JANE	1896JAN08	56	A21	EVANS	DAVID	1929MAY26	66	F22
DAVIES	JANE	1924AUG02	79	A35	EVANS	DAVID JOHN	1973AUG24		E59
DAVIES	JENNET HARRIET	1896FEB19	5	B68	EVANS	EDWARD	1917OCT05	79	A38
DAVIES	JOHN	1834APR11	17M	D3	EVANS	ELENOR	1882AUG17	45	B41
DAVIES	WILLIAM	1886FEB12	56	A21	EVANS	ELIZABETH	1949NOV10	78	F5
DAVIES	WILLIAM	1888FEB12	68	A21	EVANS	ELIZABETH	INFANCY		D7
DAWKIN	DAVID	1801FEB28?	79	B12	EVANS	ESTHER	1948APR14	56	H19
DAWKIN	DAVID	1851NOV30	36	B11	EVANS	EVAN	1946OCT29	86	G11
DAWKIN	DAVID	1877JUN15	27	B12	EVANS	HARRY DAVID	1947NOV18	74	F5
DAWKIN	GERTRUDE DAWN	1877APR24	15M	B12	EVANS	HARRY DAVID	1967DEC24	73	F6
DAWKIN	SARAH	1841DEC18	16	B11	EVANS	IVOR D.	1900JUN10	6	A24
DEERE	ELIZABETH SARAH	1899MAR21	41	E32	EVANS	JANE	1854OCT06	89	B28
DEERE	MARY ANNIE	1889OCT24		E32	EVANS	JOHN	1884SEP08	42	D7
DEERE	THOMAS	1906FEB13	75	E32	EVANS	JOHN	1898AUG30	49	A5
DONNE	MARY A. NEE BASSETT	1887MAR22	53	D56	EVANS	MABEL	1933DEC31	38	G9
DUNN	F.W.	-----		INT26	EVANS	MARGARET	1903DEC14	64	A31
DUNN	FRANCIS WILLIAM	1914-1919		INT8	EVANS	MARGARET	1949JUN28	88	F22
DUNN	FREDERICK E.P.	1959DEC17	77	E43	EVANS	MARGARET WINIFRED	1925MAR24	74	H32
DUNN	FREDERICK W.	1911AUG29	67	E25	EVANS	MARIE	1927FEB09	88	A38
DUNN	HUGH A.F.	1914-1919		INT8	EVANS	MARY	1889JUN11	43	A5
DUNN	HUGH A.F.	1916MAY21	28	E43	EVANS	MARY	1898JUN13	70	B28
DUNN	JENNETT	1915MAR26	55	E25	EVANS	MARY	1899MAR07	77	A30
DUNN	JOHN R.C.	1914-1919		INT8	EVANS	RHODA ADELAIDE	1968JUL28	77	F6
EDMUND	ANN	1806FEB12	10	D29	EVANS	ROBERT	1911FEB14	67	C34
EDMUND	EDMUND	1798SEP20	14M	D29	EVANS	SARAH	1882AUG07	40	D7
EDMUND	ELIZABETH	1884JUL29	81	D29	EVANS	SUSANNA	1947JUL08	57	H16
EDMUND	GWENLLIAN	1868JUN23	38	C15	EVANS	THOMAS	1878OCT25	53	B28
EDMUND	HENRY	1830JAN26	72	D29	EVANS	THOMAS	1879MAY02	48	C28
EDMUND	JANE	1877OCT07	42	G31	EVANS	WILLIAM F. (REV)	-----		INT10
EDMUND	MARGARET	1907MAY31	42	C15	EVANS	WILLIAM F. (REV)	1929JAN19	71	H32
EDMUND	RACHEL	1869APR22	2	C15	EVANS	WILLIAM JACKSON	1947JUN07	59	H19

SURNAME	FORENAMES	DATE	AGE	REF	SURNAME	FORENAMES	DATE	AGE	REF
FORESTER	AMELIA THORNTON	1855JUN04	9M	D66	HOMFRAY	WINIFRED MARY	1895AUG17	5M	E28
FORESTER	ELIZA BEATRICE	1867MAY23	16M	D66	HOPKIN	ANN	1848FEB05	93	E18
FORESTER	ELLEN LOVELL	1855JUN07	2	D66	HOPKIN	ANNIE CECELIA	1946JAN17	73	E38
GARDEN	SARAH MARIA	1937JAN26	80	H22	HOPKIN	DAVID	1876JUN09	16	B17
GEORGE	JOHN D.	1918MAR14	1	A43	HOPKIN	EVAN THOMAS	1934APR04	66	E38
GIBBON	CATHERINE	1741AUG20		P1	HOPKIN	JANE	1872FEB02	64	B17
GIBBON	WILLIAM	1738AUG11		P1	HOPKIN	JANE	1902MAR07	61	E37
GRANT	----- (WIFE)	1707-----		INT1	HOPKIN	JOHN	1921SEP29	80	E37
GRANT	JANET MORGAN	1712---04		INT1	HOPKIN	LLEWELLYN	1800MAY20		E18
GRANT	ROBERT	1727-----	72	INT1	HOPKIN	MARY	1857DEC31	58	D31
GREEN	EDITH LOTTIE	1961-----	73	F11	HOPKIN	MARY BAKER	1920MAR18	46	E38
GREEN	EMILY	1937JUN20	77	H34	HOPKINS	ANN	1918APR24	62	H40
GREEN	GERTIE	-----	30	H34	HOPKINS	GMENLLIAN	1945OEC25	71	J40
GREEN	HANNAH	----DEC23	72	K23	HOPKINS	HONOR JANE	1947NOV16	83	E24
GREEN	JESSIE	----JAN08	42	K23	HOPKINS	IDRIS	1932JAN17	27	J42
GREEN	WILLIAM	1935MAR28	78	H34	HOPKINS	MANSEL	1926JUL23	9	J42
GRIFFITHS	RICHARD	1867JAN13	68	B45	HOPKINS	THOMAS PHILLIP	1962FEB24	91	J40
GRIFFITHS	RICHARD BLETHYN	1861---04	7	B45	HOWARD	JOHN	1849NOV04	31	B15
GRIFFITHS	SARAH BLETHYN	1858MAY04	48	B45	HOWELL	GILEAD	1888FEB10	7	B42
GROOM	FREDERICK	1976JAN07	96	G64	HOWELL	MARY	1865AUG11	62	B42
GROOM	MAUD	1971APR27	81	G64	HOWELL	REES	1925MAY07	83	B42
GWYN	EDWARD	----MAY20	32	C31	HOWELL	RICHARD	1864FEB21	59	B42
GWYN	JOHN DAVID	1939-1945		INT9	HOWELLS	JONATHON	1900OCT13	80	A16
GWYN	WALTER	1875SEP07	64	C31	HOWELLS	SAMUEL	1880FEB14	62	A16
HAGUE	ARTHUR	1895OCT23	58	A7	HUGHES	AMY	1976MAY07		B38
HAGUE	CATHERINE	1926JAN30	74	A7	HUGHES	JENKIN THOMAS	1958APR26	77	B38
HAINES	ELEANOR GRACE	1951FEB04		F27	HUGHES	RITA	1982-----		ECR3
HALL	ALFRED	1911AUG22	39	J27	J.	G.	-----		D50
HALL	CYRIL VICTOR	1974AUG05	77	J27	JAMES	CATHERINE	1758JUN27		B10
HALL	RACHEL ANN	1956JAN23	84	J27	JAMES	DULCIE NEE THOS.	1942DEC05	27	F31
HANCOCK	MARY ANN	1874NOV04	54	J13	JAMES	ELIZABETH	1945FEB18	66	F32
HANCOCK	RICHARD	1866AUG20	51	J13	JAMES	GEORGE	1780MAY28	63	B10
HARDEE	ANN	1803MAR14	34	B57	JAMES	HARRIET	1942OCT16	79	G4
HARDEE	ANN	1878AUG28	86	B20	JAMES	JOHN	1841JUL05	76	G4
HARDEE	ANTHONY	1860NOV29	74	B20	JAMES	MARGARET	1961JAN01	83	G36
HARDEE	ELIZABETH	1850MAY07	26	B20	JAMES	ROSE E.	1950NOV25	70	J30
HARDING	EDITH E.	1960-----	89	G43	JAMES	THOMAS	1792JUN21	44	C2
HARDING	LYDIA	----DEC27	72	D37	JAMES	THOMAS	1922AUG12	45	J30
HARDING	WILLIAM	1876OCT30	33	D37	JAMES	WILLIAM	1914-1919		INT8
HARKETT	ERIC	-----		G35	JAMES	WILLIAM	1915MAY09	23	G4
HARKETT	MARY ANN	-----		G35	JAYNES	CELIA	1978-----	59	G48
HARKETT	OWEN PHILIP	1971AUG07	8	G25	JAYNES	FLORENCE MABEL	1980AUG01	90	G51
HARKETT	SAMUEL	-----		G35	JAYNES	MABEL	1929-----	18	G48
HARRIS	BEATRICE MAY	1979APR15	87	G55	JAYNES	THOMAS	1946FEB23	69	G51
HARRIS	GEORGE ARTHUR	1957JUL06	65	F42	JENKIN	ANNIE	1908SEP21	25	E51
HARRIS	HUBERT JOHN	1972DEC20	50	G54	JENKIN	JOHN	1815OEC14	67	J1
HARRIS	JOHN SAMUEL	1974NOV05	88	G55	JENKIN	JOHN	1858DEC24	56	G31
HARRIS	MARY JANE	1956SEP07	72	F42	JENKIN	THOMAS	1754MAR30	2	J1
HEKE	ANNIE	1945APR27	82	A14	JENKINS	ADA	1956JUN19	79	H27
HEKE	FRANK	1913MAY11	57	A14	JENKINS	ALICE	-----	8	A34
HIGGINSON	FRANCES MARY	1915JUL02	61	J24	JENKINS	ALICE	1937APR06	89	E50
HIGGINSON	WILLIAM HENRY	1935NOV07	81	J24	JENKINS	CATHERINE	1929OEC27	86	J33
HISCOCKS	CHARLES	1955MAR30	75	G69	JENKINS	DAVID	1907APR11	60	E52
HISCOCKS	ROSINA	1941AUG15	52	G69	JENKINS	DAVID	1910MAY17	56	A34
HOMFRAY	BLANCHE JESSIE	1947MAR23	79	E28	JENKINS	DAVID JOHN	1963JUN21	78	J36
HOMFRAY	EDWARD RICHARDS	1902MAY06	10	E28	JENKINS	DOROTHY IDA	1960JUN18	68	J36
HOMFRAY	FRANCIS RICHARDS	1913SEP28	15	E28	JENKINS	GEORGE	1917FEB04	3M	A40
HOMFRAY	GLYNN RICHARDS	1903OEC31	2	E28	JENKINS	HANNAH	1926APR13	76	E52
HOMFRAY	HERBERT RICHARDS	1940MAY12	75	E28	JENKINS	JENNY	1823APR01	51	D1
HOMFRAY	HILDA E. G.	1956AUG29	64	E28	JENKINS	JOHN	1823MAR16	52	D1

SURNAME	FORENAMES	DATE	AGE	REF	SURNAME	FORENAMES	DATE	AGE	REF
JENKINS	MARGARET	1891OCT10	87	D12	JONES	WILLIAM	1920OCT21	57	A33
JENKINS	MARGARET	1952NOV23	80	F39	JONES	WILLIAM	1957JUL31		J37
JENKINS	MARTHA	1961JAN12	80	E51	JONES	WILLIAM EDWIN	1951DEC14	74	B17
JENKINS	MARY	1915JUN02	2	A40	JOSEPH	-----D	1952-----	81	A22
JENKINS	MARY	1918MAY17	63	A34	JOSEPH	ELIZABETH	1881JAN09	49	A4
JENKINS	MARY	INFANCY		A34	JOSEPH	JOHN	1901APR08	35	A22
JENKINS	MARY ELIZABETH	1921NOV16	35	H37	JOSEPH	MARIA	1906OCT02	74	A22
JENKINS	OLIVE	1937MAR20	35	F30	JOSEPH	MORGAN	1897SEP14	68	A22
JENKINS	RICHARD	1910JAN11	69	E50	JOSEPH	MORGAN WATKIN	1886JAN--	29	A4
JENKINS	RICHARD	1948MAR28	60	E52	KEMEYS	MAUD	1700JAN16	61	P4
JENKINS	RUBY	----MAR20	14	H37	KEMEYS	RICHARD LEWIS	1745FEB21	53	P4
JENKINS	THOMAS	1920MAY30	77	J33	KITT	ANN	1906AUG07	79	B62
JENKINS	THOMAS DAVID	1933JUL31	60	H27	KITT	ANN	1906AUG07	79	J3
JENKINS	THOMAS VIVIAN	1932DEC14	22	F30	KITT	MARY	1913OCT01	69	B62
JENKINS	WILLIAM	1943SEP09	71	F39	KITT	MARY	1915OCT31	58	J3
JENKINS	WILLIAM M.	1914-1919		INT8	KNAPTON	FRED	-----		INT3
JENKINS	WILLIAM MORGAN	1918AUG09	19	F30	KNIGHT	JOHN	1799-----		INT14
JENNER	ANN	-----		B59	KNIGHT	MARGARET NEE BRUCE	1809MAY20		INT14
JENNER	ANN	-----		INT26	LAWRENCE	ARTHUR CHARLES	1949FEB21	77	G32
JENNER	BIRT W. ROUS	-----		INT26	LAWRENCE	EMILY ELIZABETH	1957JUN14	79	G32
JENNER	BIRT W.ROUS	1863DEC12	54	B59	LEGGE	CYRIL	1950SEP15	36	G14
JOHN	ANN	1817JUN25	14	B62	LEGGE	SUZANNE	1965OCT26	14	G14
JOHN	ANN	1817JUN25	14	J3	LEIGH	CHARLES	1966FEB08	90	G7
JOHN	ANN	1837DEC16	42	E30	LEIGH	EMILY	1965AUG17	84	G7
JOHN	ARTHUR	1939JAN24	58	F15	LEWIS	ANNE	1930MAR28		F2
JOHN	ARTHUR THOMAS	1963AUG31	23	F19	LEWIS	BLANCHE	1817AUG07	68	E3
JOHN	CATHERINE	1915APR18	86	D36	LEWIS	CHARLES	1914-1918		INT8
JOHN	DAVID	1820MAY07	91	C26	LEWIS	DAVID	1930JUL01		F2
JOHN	EDGAR	1953MAY30	89	G13	LEWIS	EDWIN	INFANCY		E31
JOHN	ELIZABETH	1978JAN03	82	G13	LEWIS	EDWIN DAVID	1952MAR30	67	H39
JOHN	EVELYN MARY	1961MAR27	53	F19	LEWIS	ELIZABETH	1848NOV09	60	C6
JOHN	JEANETTE	1920DEC21	75	A12	LEWIS	ELIZABETH	1939MAR01	67	G23
JOHN	KATIE	1956NOV14	78	F15	LEWIS	ELLEN E.	1967JAN04	73	H39
JOHN	MARY	1831JAN11	90	C26	LEWIS	GEORGE WILLIAM	1918SEP24		G23
JOHN	THOMAS	1858JAN25	74	C26	LEWIS	HENRY	1930JUL10		INT12
JOHN	THOMAS	1888APR--	42	A12	LEWIS	ISAAC DAVIES (REV)	1885JAN27		INT27
JOHN	WILLIAM	1913OCT20	73	E30	LEWIS	JENNET	1701JUL03	50	C8
JOHN	WILLIAM THOMAS	1966SEP26	63	F19	LEWIS	JOAN	1923FEB14	9M	H39
JOHN	ZECHARIAH	1802MAY14	12	C26	LEWIS	MARGARET	1897JUN12	58	E31
JONES	ANN	1897AUG19	83	C13	LEWIS	MARY	1877DEC24	48	E16
JONES	ANN	1914APR01	82	A19	LEWIS	MARY	1894JUL16	83	C6
JONES	ANN	1926DEC21	88	C30	LEWIS	MARY	1953FEB12		F3
JONES	ARTHUR M.	1914-1919		INT8	LEWIS	WILLIAM	-----		A9
JONES	ARTHUR MORGAN	1918SEP22	25	A33	LEWIS	WILLIAM	183-OCT19	59	C6
JONES	DAVID THOMAS	1946NOV19	56	A33	LEWIS	WILLIAM	1832JAN16	80	E3
JONES	ELIZABETH	1883JAN22	50	A20	LEWIS	WILLIAM	1884MAR26	49	E31
JONES	ELIZABETH	1926JAN13	86	J25	LEWIS	WILLIAM	1933MAR10	77	F3
JONES	GEORGE	-----		C30	LEWIS	WILLIAM	1938JUN16	69	G23
JONES	GRIFFITH WYNDHAM	1977SEP25	69	H28	LITTLEJOHNS	DAVID GEORGE (REV)	1954SEP26		G44
JONES	HENRY	1915APR29	75	J25	LITTLEJOHNS	SARAH HELEN	1947FEB11	77	G44
JONES	JOHN	1874JAN15	54	C13	LLEWELLYN	ALICE SARAH	1941DEC--		F16
JONES	JOHN	1915NOV04	84	A20	LLEWELLYN	COLLWYN	1973JUN01	72	F16
JONES	MARGARET	1882MAY17	59	A19	LLEWELLYN	DAVID	1812MAY18	30	D20
JONES	MARGARET MATILDA	1970MAY09	83	J37	LLEWELLYN	DAVID	1821-----	73	D20
JONES	MARIA ELIZABETH	1950SEP05	84	A33	LLEWELLYN	DAVID	1867AUG12	40	D18
JONES	MARY	1875NOV06	40	A13	LLEWELLYN	DAVID	INFANCY		D18
JONES	MARY	1956JUL16	76	B17	LLEWELLYN	DAVID CHARLES	1963DEC20	60	F29
JONES	THOMAS	1890OCT23	25	A18	LLEWELLYN	EDWARD	1859-----	70	D20
JONES	THOMAS	1908FEB07	79	A29	LLEWELLYN	EDWARD	1886JAN02	59	D48
JONES	WILLIAM	1905JAN31	80	A13	LLEWELLYN	EDWARD	1928MAR31	72	G67

SURNAME	FORENAMES	DATE	AGE	REF	SURNAME	FORENAMES	DATE	AGE	REF
LLEWELLYN	ELIZABETH	1667NOV--		INT16	MORGAN	ELIZABETH L.ANN	1956MAR19		D51
LLEWELLYN	ELIZABETH	1888FEB29	56	D18	MORGAN	EMILY	1965DEC14	75	G18
LLEWELLYN	ELIZABETH	1931JAN11	71	A42	MORGAN	EMILY ANNE	1955-----	93	E58
LLEWELLYN	GWEN	1974FEB16	70	F16	MORGAN	EVAN	1853MAY25	69	D27
LLEWELLYN	JAMES EDWARD	1922MAR23	68	A42	MORGAN	FLORENCE ADEAN	1895NOV17		D51
LLEWELLYN	JANE	1876MAR29	86	D20	MORGAN	GEORGE	INFANCY		D2
LLEWELLYN	JANE	1947JAN28		G66	MORGAN	GERALD LLEWELLYN	1974DEC15	56	ECR1
LLEWELLYN	JENKIN	1667JAN19		INT16	MORGAN	HENRY	1945NOV17	73	G18
LLEWELLYN	MARGARET	1803JUN12	53	D20	MORGAN	IRENE	1926-----	31	E58
LLEWELLYN	MARY	1920APR12	80	D48	MORGAN	JOAN	1898MAY21	88	D49
LLEWELLYN	REBECCA	1943FEB19	88	G67	MORGAN	JOHN	1814JUL27	72	D28
LLEWELLYN	THOMAS	1927AUG15	67	G66	MORGAN	JOHN	1828SEP12	73	D4
LLEWELLYN	WINDSOR MORGAN	1895JUN14	22	D18	MORGAN	JOHN	1859MAY09	41	D2
LLEWELYN	EVELYN WINDSOR	1899SEP--	16	D52	MORGAN	JOHN	1880NOV18	56	B65
LLEWELYN	MABEL L. JANE	1889DEC18	7M	D52	MORGAN	JOHN	1896FEB16		D51
LLEWELYN	PHYLLIS L.MAUD	1896JAN17	2	D52	MORGAN	JOYCE	----AUG08	88	D4
LLOYD	BRIDGET	1705APR13	75	P2	MORGAN	LLEWELLYN ROBERT	1887JUN24	30	B65
LLOYD	ELIZABETH	-----15		D5	MORGAN	LYDIA ELIZABETH	1919AUG14	68	E47
LLOYD	ELIZABETH	1910JAN23	71	E57	MORGAN	MABEL OLIVE	1983JUL11		D51
LLOYD	HESTER ELIZA	1874AUG27	14	E57	MORGAN	MARGARET	1860MAR06	10M	D2
LLOYD	JOHN	1812JUL31	38	D16	MORGAN	MARTHA	----APR07	84	D28
LLOYD	MARGARET MALINDA	1922MAY29	77	H38	MORGAN	MARY	1806AUG17		D26
LLOYD	MARY	1855NOV22	85	D16	MORGAN	MARY	1838JUN04	78	D55
LLOYD	WILLIAM AUBREY	1875JUL02	36	E57	MORGAN	MARY	1874APR29	56	D2
LLOYD-JONES	JOSHUA	1965APR12	67	G37	MORGAN	MARY	1874MAY18	10	C3
LLOYD-JONES	VIVIEN	1979JUN17	76	G37	MORGAN	MARY	1901FEB20	79	C14
LOCKWOOD	ARTHUR	1946JAN31	52	G29	MORGAN	MARY	1910FEB14	86	B54
LOOSEMORE	FREDERICK	1956MAR08	53	J41	MORGAN	MARY	1971DEC29	88	F18
LOOSEMORE	OLWEN	1938JAN14	42	J41	MORGAN	MARY	INFANCY		D2
LOUGHER	EDWARD ERNEST	1945JAN05	70	F26	MORGAN	MARY ANN	INFANCY		D2
LOUGHER	JANE BAKER	1963AUG02	86	F26	MORGAN	RICHARD	1856FEB10	79	D36
MAFEY ?	CATHERINE	1794SEP29	32	E9	MORGAN	RICHARD	1857JUL23	60	D47
MATHEWS	MARGARET	-----		P8	MORGAN	ROBERT	1876NOV06	85	C14
MAYSON	EVAN EDWARD	1676DEC13		P9	MORGAN	ROBERT	1890NOV24	62	B54
MCADAM	CATHERINE	1953NOV04	71	G3	MORGAN	ROBERT HENRY	1950APR18	75	F18
MCADAM	WILLIAM REA	1938NOV12	56	G3	MORGAN	ROBERT THOMAS	1964JUL21	23	F20
MEAZEY	CATHERINE	1818NOV09		E9	MORGAN	THOMAS	1829NOV21	73	D55
MEAZEY	CATHERINE	1823MAY04	11	E9	MORGAN	THOMAS	1873FEB04	43	C3
MEAZEY	RICHARD	1823MAY04	2	E9	MORGAN	THOMAS	1896MAR24	78	D49
MELLOR	MARGARET	1958JUL08	33	G52	MORGAN	THOMAS	1904MAR16	67	D57
MILES	DAVID	1914-1919		INT8	MORGAN	THOMAS HENRY CAPT.	1944-----	85	E58
MILES	EDWARD	1914-1919		INT8	MORGAN	VERA ADA	1975-----	82	E58
MILES	ETHEL NEE JAMES	1975JUL26	69	J30	MORGAN	VIOLET	1892-----	1	E58
MILWARD	CATHERINE	1891JUN04	57	D24	MORGAN	WILLIAM	1890MAY10	30	C3
MILWARD	WILLIAM	1876AUG12	34	D24	MORRIS	BESSIE LAGE	1927MAR17		F1
MOGFORD	-----	-----		ECR2	MORRIS	GEORGE EDWIN	1930APR29		F1
MOODY	ELIZABETH	1923MAR12	66	B40	MORRIS	JOHN	1869JAN06	74	D68
MOODY	EMMA JANE	1965FEB23	86	B39	MORRIS	ROBERT VINCENT	1974DEC05	58	H4
MOODY	HENRY	1938FEB11	85	B40	MORRIS	SARAH	1867FEB02	72	D68
MOODY	JOHN HENRY	1954FEB05	79	B39	NELSON	PETER	1939-1945		INT9
MOON	ELIZABETH ALICE	1934NOV12	78	J17	NICHOLAS	ANNE	1842DEC--	26	D25
MORDECAI	DAVID	1954JUN10	61	H15	NICHOLAS	CATHERINE	----APR05	28	D25
MORGAN	ANN	1897AUG--	38	D58	NICHOLAS	ELIZABETH	1840SEP05	28	D25
MORGAN	AUBREY L.	1914-1919		INT8	NICHOLAS	JANE	1848JUN02	62	D25
MORGAN	AUBREY LLOYD	1915-----	21	E58	NICHOLAS	MARY	1879SEP22	70	D28
MORGAN	CATHERINE	1858DEC15	72	D27	NICHOLAS	SUSANNA	1832APR04	18M	D25
MORGAN	CLIFFORD HOWELL	1970FEB19	49	F21	NICHOLAS	THOMAS	1894FEB25	89	D28
MORGAN	CYRIL	1967-----	65	E58	NICHOLL	CATHERINE	-----		D62
MORGAN	ELIZABETH	1805DEC07	95	D28	NICHOLL	EDWARD	1837JUN09	87	D62
MORGAN	ELIZABETH	1841OCT--		D55	NICHOLL	EDWARD LT.COL.	1847JUN28	70	D62

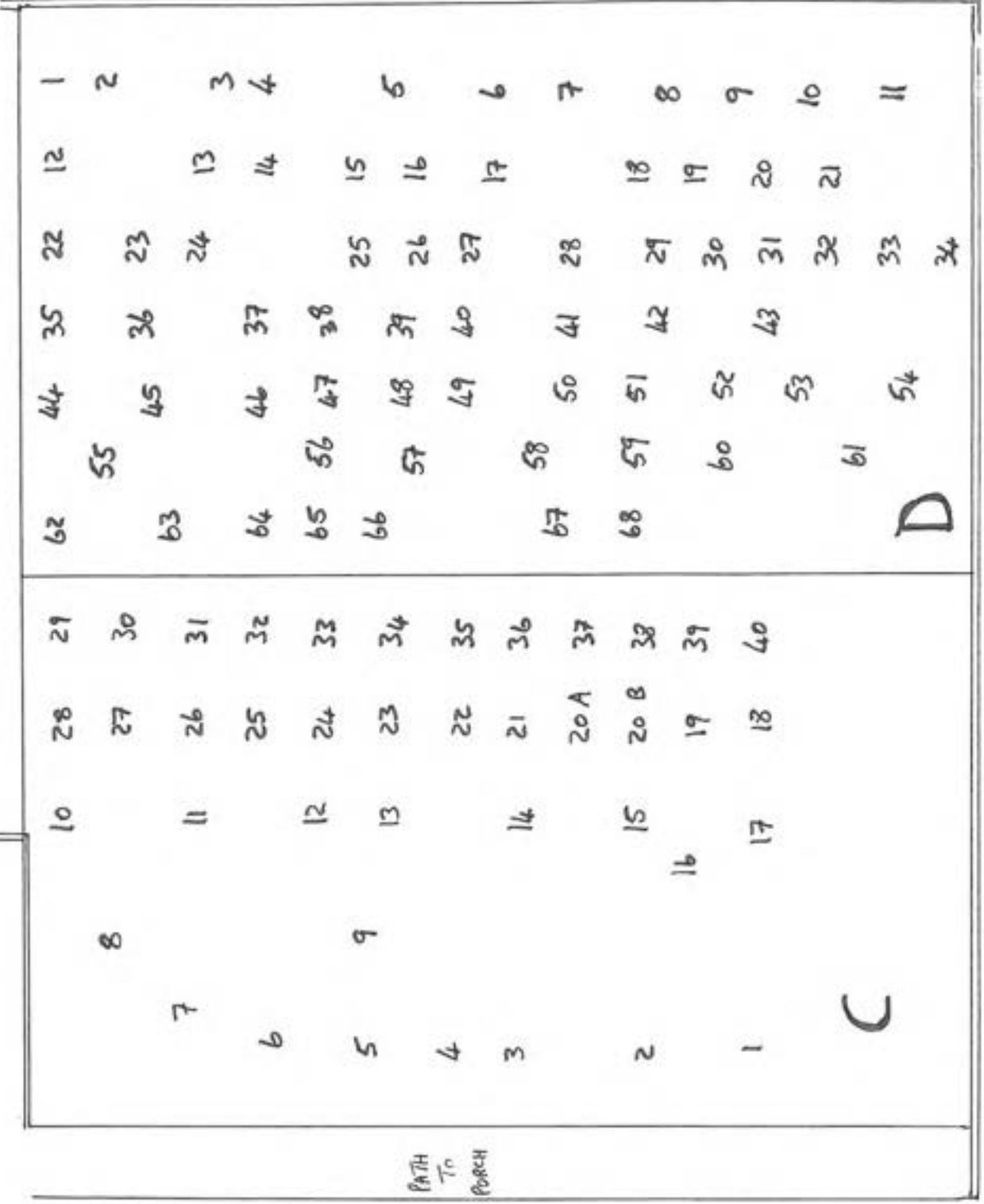
SURNAME	FORENAMES	DATE	AGE	REF	SURNAME	FORENAMES	DATE	AGE	REF
NICHOLL	MARY ANNE	1833OCT27	45	D62	RHYS	THOMAS	1851JUL21	73	B7
NICHOLL	MARY AUGUSTA	1824APR04	7	D62	RICHARD	ANN	1835JUL21	49	C37
NICHOLL	SARAH	1881DEC21	36	INT7	RICHARD	DAVID	1850MAY10	38	C35
NICHOLL	VINCENT	1855APR01	33	D62	RICHARD	DAVID	1863MAR19	75	C37
NICHOLL	WHITLOCK	1853SEP12	71	D62	RICHARD	ELIZABETH	1879MAR24	47	D27
NICOLL	EDWARD C. JOHN	1893OCT09	24	INT28	RICHARD	JANE	1875MAR11	68	C35
NICOLL	ROBERT E. WHITLOCK	1848AUG25	30	D62	RICHARD	MORGAN	1731MAY--	37	E6
NUTT	JOSHUA	1828MAR14	27	D68	RICHARD	THOMAS	1872MAY04	22	C35
PALMER	NELLIE	1945JAN18	67	G15	RICHARDS	ANN	1880NOV11	80	E56
PALMER	ROGER E.	1935APR19	54	G15	RICHARDS	BEATRICE	-----		D53
PEARCE	AGNES MAY	1969JUL23		G73	RICHARDS	DAVID	1906SEP16	61	C39
PENNSON	JESSIE NEE MORGAN	1881JAN15	31	B13	RICHARDS	DAVID	1912JUL20	55	E21
PENNSON	JOHN IVOR	1880NOV30		2M B13	RICHARDS	EDITH MARY	1915JAN09	43	E40
PENWARN	FRANCIS	1976APR23	61	D46	RICHARDS	JANE	1891JAN23	24	D54
PENWARN	THOMAS MORGAN	1906MAR03		1NF D46	RICHARDS	JOHN	1908JAN16	48	D53
PENWARNE	CATHERINE E.	1946OCT10	68	G12	RICHARDS	JOHN THOMAS	-----		D53
PENWARNE	GEORGE	1951JAN30	83	G12	RICHARDS	LLEMELLYN	1898DEC05	39	E40
PHILLIPS	ANNIE JANE	1971JAN27		B72	RICHARDS	MARGARET	1897FEB09	54	C40
PHILLIPS	JOHN	1902AUG06	69	D57	RICHARDS	RACHEL	1905FEB26	40	E21
PHILLIPS	THOMAS	189-JUL--	12	B73	RICHARDS	SIDNEY	1921MAY02	29	D54
PHILLIPS	WILLIAM WALTER	1947MAY05		B72	RICHARDS	THOMAS LL.	1905DEC03	21	E40
PHILPOT	ANNIE ELIZABETH	1943-----	55	G59	RICHARDS	WILLIAM	1852FEB10	21	C21
PHILPOT	STANLEY	1943-----	64	G59	RICHARDS	WILLIAM	1878DEC20	39	C40
PLIMER	MARGARET	1866APR30	76	B14	RICHARDS	WILLIAM	1912JUL06	25	E21
POOBE--	RICHARD ROBERT	1613AUG15?	16	B46	RICHARDS	WILLIAM WARREN	1918FEB26	33	C39
POWELL	HUGH DEREK	1975SEP12	53	H5	RICHARDS	WINNIE	1895JUN25	33	D53
POWELL	SARAH ELIZABETH	1901DEC15	34	B45	ROBERTS	ANN	1853SEP03	76	B70
PRITCHARD	ANN	-----		B59	ROBERTS	EDWARD	1812JAN06	63	B70
PRITCHARD	MARIA	1867FEB07	83	C1	ROBERTS	EDWARD	1866MAY07	83	B70
PRITCHARD	THOMAS	1867MAY19	77	C1	ROBERTS	ELIZABETH	1902MAY27	69	J19
PROBERT	REBECCA	1829SEP28	55	C7	ROBERTS	I. (REV)	-----		INT26
PUNTER	BESSIE	1949OCT05	55	G34	ROBERTS	ISAIAH	1934-----	64	B58
PUNTER	CHRISTOPHER	1922AUG04	64	J35	ROBERTS	IVY MARJORIE	1968MAR28	77	G53
PUNTER	DAN	1967JUN27	74	G34	ROBERTS	JOHN	1913NOV24	68	J19
PUNTER	EDWARD	1915NOV29	25	A39	ROBERTS	JOHN FENN	1971FEB05	80	G53
PUNTER	FRANCES	1934JUN18	78	J35	ROBERTS	MARY	1836OCT13	88	B70
PUNTER	KATIE	1937MAR23	45	A39	ROBERTS	SARAH	1956-----	83	B58
REES	ANN	1910JUL08	68	J21	ROSSER	ELIZABETH	1855JAN22	76	C18
REES	ANNIE	1946SEP24	83	D59	RYALL	CATHERINE MARY	1965JUL15	74	G22
REES	ANNIE ELIZABETH	1975MAR11	83	D59	RYALL	CHARLES	1925MAY30	73	H31
REES	DAVID	1836NOV25	33	E22	RYALL	EMILY	1968APR28	80	J10
REES	DAVID	1872JAN23	64	E22	RYALL	HONOR	1914-----		J10
REES	DAVID	1933SEP18	79	D59	RYALL	JOHN	1937FEB06	44	G22
REES	DAVID JOHN	1899AUG22	2	D59	RYALL	MARY JANE	1932FEB28	76	H31
REES	EDNA	1963-----	58	G39	S.	S.	-----		H35
REES	ELIZABETH	1866MAY31	49	B6	SANDERLAND	ANN	1867MAR01	76	B2
REES	EMILY MATILDA	1935MAY25	66	G39	SANDERLAND	GEORGE	1874FEB25		B2
REES	EVAN	1735---10	56	P5	SANDERS	ALICE	1961NOV05	78	F36
REES	KATHERINE MARY	1851JAN13	6	INT6	SANDERS	JOHN	1964OCT24	81	F36
REES	LEONID CECIL	1980SEP13	71	G65	SCRUTON	ANN	1854APR--	87	INT5
REES	MARGARET	1973SEP08	86	F35	SCRUTON	ANN	1884APR27	87	B24
REES	MARY	1829MAR22	41	E16	SEdgeBEER	GWEN	1971MAY24	76	C20
REES	RHYS SIDNEY	1954OCT16	71	F35	SEdgeBEER	HENRY	1918AUG22	66	C20
REES	SAMUEL (REV)	1928DEC17	73	G39	SEdgeBEER	MARY ANN	1949OCT03	84	C20
REES	THOMAS	1872APR18	78	E16	SHEEN	MARY	1967DEC09	82	G36
REES	WILLIAM	1912JUN10	68	J21	SHEEN	SEPTIMUS	1955JUN21	75	G36
REID	ERIC AINSLIE	1933JAN16	47	G1	SIMKINS	CHARLES	1793JUN18	46	B6
RENOUF	ELIZA	1925APR11	71	H37	SMITH	SOPHIA	1826JUL25		D44
RHYS	CHARLES THOMAS	1867OCT13	48	B19	SPENCER	ANNIE	1908MAR05	29	E53
RHYS	SARAH NEE SIMKINS	1828FEB20	44	B6	SPENCER	DAVID	1926JAN04	82	E35

SURNAME	FORENAMES	DATE	AGE	REF	SURNAME	FORENAMES	DATE	AGE	REF
SPENCER	ELIZABETH	1930JUL--	80	E36	THOMAS	JOHN (REV)	1756JUL09	39	P7
SPENCER	HANNAH	1912JUN02	57	E36	THOMAS	JOHN E.	1978SEP18	64	H8
SPENCER	LLEWELLYN PRICE	1929MAR03	53	E53	THOMAS	JOHN JAMES	1961DEC31	68	G45
SPENCER	MARY JANE	1894OCT15	54	E35	THOMAS	JOHN PHILIP	1967JUL27	67	G72
SPENCER	WILLIAM EDWARD	1904MAR15	14M	E53	THOMAS	JOSEPH	1827OCT12	78	B45
STANFORD	ANN	1867SEP10	40	C36	THOMAS	LAURA S. BEACH	1980APR09	89	F31
STANFORD	ELIZABETH ANN	1879SEP20	27	C36	THOMAS	MADGE	1954MAY25	70	J39
STANFORD	THOMAS HENRY	1859APR17	11	C36	THOMAS	MARGARET	1853MAY17	74	J3
STONE	WILLIAM C.	1867NOV10	10M	A6	THOMAS	MARGARET	1860MAY17	74	B62
SWEETIN	RICHARD	1701JAN02	70	INT18	THOMAS	MARGARET	1938JAN06	67	E49
SWEETING	JOAN	1819---10	88	E1	THOMAS	MARY	1842JUL12	82	B45
SWEETING	RICHARD	-----		P8	THOMAS	MARY	1852MAY--	68	B45
TELLING	JAMES WILLIAM	1910JUL15	64	B72	THOMAS	MARY	1883APR29	29	D17
TELLING	THOMAS LAIDLAW	1885MAY25	41	B73	THOMAS	MARY	1885MAR31	73	D25
THOMAS	ADELAIDE	1915MAY06	26	D17	THOMAS	MARY	1902MAY--	20	E16
THOMAS	ANN	1912MAY17	75	E46	THOMAS	MARY	1906AUG22	79	B22
THOMAS	ARTHUR HOWELL	1956SEP15	68	J38	THOMAS	MORGAN	1940-----	80	G43
THOMAS	CATHERINE	1852JAN15	80	E5	THOMAS	PAULINE MYFANWY	1923SEP24	50	E47
THOMAS	CATHERINE	1856MAY19	61	B74	THOMAS	ROBERT	1965FEB20	77	F31
THOMAS	CATHERINE	1896JUL02	63	E46	THOMAS	THOMAS	1740DEC21		P7
THOMAS	CATHERINE	1898NOV10	70	C9	THOMAS	THOMAS	1948JUL27	71	E47
THOMAS	CATHERINE REES	1962DEC27		F27	THOMAS	WILLIAM	-----		B74
THOMAS	CECELIA	-----		E15	THOMAS	WILLIAM	----FEB--	76	B74
THOMAS	CECILIA	1943MAY25	79	J32	THOMAS	WILLIAM	1764NOV26	84	B8
THOMAS	CHARLOTTE M.	1980-----	97	G43	THOMAS	WILLIAM	1780DEC26	60	B8
THOMAS	CLIFFORD HOWELL	1965MAY05	55	G38	THOMAS	WILLIAM	1868DEC--	89	E8
THOMAS	DAVID	1838MAY29	18	B62	THOMAS	WILLIAM	1892-----		INT29
THOMAS	DAVID	1838NOV20	18	J3	THOMAS	WILLIAM	1892JAN21	76	J17
THOMAS	DAVID	1870APR19	46	C9	THOMAS	WILLIAM	1954OCT13	69	G71
THOMAS	DAVID	1880MAY24	12	D22	THOMAS	WILLIAM HENRY	1871NOV09	60	C22
THOMAS	DAVID	1889SEP29	49	B22	THOMAS	WILLIAM RICHARDS	1900JUL02	46	J17
THOMAS	DAVID	1912SEP26	80	D22	THOMAS	WYNDHAM HEALY	1869FEB13	18	D25
THOMAS	DAVID WILLIAM	1889SEP31	66	D25	TOUT	JOHN WILLIE	1876FEB04	13	C27
THOMAS	EDWARD DAVID	1880DEC08	25	J17	TOUT	LYDIA ELLEN	1876MAR14	3	C27
THOMAS	EDWARD EVAN	INFANCY		D17	TOUT	MARY	1913OCT15	90	C27
THOMAS	ELIZABETH	1821JAN05	14	E4	TREHARNE	ALICE	1949AUG24	69	F40
THOMAS	ELIZABETH	1939SEP06	77	J29	TREHARNE	WILLIAM	1951JAN04	74	F40
THOMAS	ELIZABETH ALICE	1934NOV12	78	J17	TREW	ALBERT	1902MAY11	1	A25
THOMAS	ELIZABETH M.C.	1955FEB07	78	H6	TREW	CATHERINE	1936MAR04	74	G26
THOMAS	ETHEL J.M.	1963SEP23	48	H8	TREW	CATHERINE MARY	1912AUG22	10	A25
THOMAS	EVAN	1930NOV25	73	J32	TREW	WILLIAM	1918JUL--	23	A25
THOMAS	EVAN IDRIS	1946JAN27	63	J39	TRISTAN	JOAN	1735APR30	56	P7
THOMAS	GEORGE CLIFFORD	1919JAN05	23	J31	TRISTAN	THOMAS	1723OCT28	55	P7
THOMAS	GLYN MORGAN	1956FEB09	52	F41	TRISTRAM	THOMAS	-----25		P10
THOMAS	HOPKIN	1918APR08	56	E49	TUCKER	ELIZABETH	1947JUL06	31	F33
THOMAS	ISAAC	1924APR26	64	J29	TUCKER	RAYMOND	1975MAY27	60	F33
THOMAS	JANE	186-JUN06	82	E8	TURNER	ALFRED J.	1895MAR19	18M	E41
THOMAS	JANE	1867JUL03	18	D25	TURNER	LAURA VICTORIA	INFANCY		E41
THOMAS	JANE	1888-----		INT29	TURNER	SARAH ANN	1893OCT17		E41
THOMAS	JANE	1888FEB17	68	J17	USHER	E.	-----		INT26
THOMAS	JANE	1906MAY24	78	D22	USHER	EDWIN	1921MAY14	94	INT11
THOMAS	JANE	1929-----	69	G58	USHER	EDWIN	1921MAY14	94	J16
THOMAS	JOAN	1972MAR06	84	G71	USHER	GWENLLIAN	1897OCT29	70	J16
THOMAS	JOHN	-----11	17	E15	VODDEN	MARGARET	1958JUL08	33	G52
THOMAS	JOHN	1753JAN07		P7	W.	A.	-----		J5
THOMAS	JOHN	1801DEC06	38	E12	W.	A.	INFANCY		B60
THOMAS	JOHN	1825JUN14	27	C33	W.	J.	-----		J5
THOMAS	JOHN	1866NOV24	87	B62	W.	J.	INFANCY		B60
THOMAS	JOHN	1866NOV24	87	J3	WALTERS	BRONWEN	1891NOV04	24	J21
THOMAS	JOHN	1930-----	66	G58	WARREN	CLIFFORD HUGH	1978APR25	71	H1

SURNAME	FORENAMES	DATE	AGE	REF	SURNAME	FORENAMES	DATE	AGE	REF
WARREN	JAMES	1943FEB09	67	G70	WILLIAMS	JOHN	1859JUL30	28	C32
WARREN	HABEL EDITH	1945AUG08	64	G70	WILLIAMS	JOHN	1862MAR11	89	C17
WATKIN	ALICE MARY	1949JAN29	71	F34	WILLIAMS	JOHN	1864OCT14	71	D43
WATKINS	ELEANOR	1915FEB13	76	B37	WILLIAMS	JOHN	1882NOV07	74	C32
WATKINS	ELIZABETH MARY	1957NOV26	84	F17	WILLIAMS	JOHN	1892OCT22	25	C23
WATKINS	EVAN	1881JAN05	38	E19	WILLIAMS	JOHN LLEWELLYN	1967MAY29	56	F43
WATKINS	GIBSON	1909DEC13	30	B37	WILLIAMS	LOUISA	1881JUL01	7	A2
WATKINS	MARGARET	1975-----	63	B58	WILLIAMS	MARGARET	1892JAN--	81	C16
WATKINS	OLIVE	1975SEP19	58	G8	WILLIAMS	MARGARET ELEANOR	1882SEP27	57	A15
WATKINS	RICHARD	1908NOV11	65	B37	WILLIAMS	MARGARET ELIZABETH	1880JUN02		C16
WATKINS	RICHARD EDWARDS	1942MAY15	73	F17	WILLIAMS	MARY	1829DEC03	28	C2
WATTS	DAVID ROY	1939-1945		INT9	WILLIAMS	MARY	1858JUN25	46	C32
WATTS	EVAN THOMAS	1964JAN03	40	F45	WILLIAMS	MARY	1901NOV16	81	C23
WAYMAN	JOHN BASSETT	1924NOV20		F7	WILLIAMS	MARY	1947MAR23	78	F24
WAYMAN	MARY E.	1941AUG24		F7	WILLIAMS	MARY ANN	1879-----	84	B27
WEBB	DAVID	1914JAN20	95	J11	WILLIAMS	MARY ANN	1962FEB26	83	H10
WELTON	HARRY	1978MAY09	62	H14	WILLIAMS	MARY ELIZABETH	1953OCT06	90	A28
WESTCOTT	ARCHIBALD J.	1967SEP17	79	G63	WILLIAMS	MARY ELIZABETH	1967APR16	87	F43
WHITE	GERTRUDE BLANCHE	1965JUN25		H11	WILLIAMS	PHILIP WYNDHAM	1962MAY29	72	F37
WHITE	JOHN S.	1954JUN08		H11	WILLIAMS	ROBERT	1895AUG03	82	E39
WHITNEY	JAMES	1929JUN10		F14	WILLIAMS	SARAH	1900NOV18	72	B51
WHITNEY	LILY MARY	1895MAY01	6	B32	WILLIAMS	THOMAS	1877SEP--	7-	B27
WHITNEY	SARAH ANN	1948MAY15		F14	WILLIAMS	THOMAS	1910AUG12	75	B51
WHITNEY	SUSANNAH	1927JAN07	63	F13	WILLIAMS	THOMAS	1927FEB09	85	A3
WHITNEY	WILLIAM	1933OCT21	72	F13	WILLIAMS	WILLIAM	1825MAY--	85	C18
WILE	DORIS	1971JUL02	62	G20	WILLIAMS	WILLIAM	1885FEB21	83	E26
WILLIAMS	DAVID	1819SEP06	23	D6	WILLIAMS	WILLIAM	1936FEB04	82	G10
WILLIAMS	ELIZABETH	1823MAR18	4	D6	WILLIAMS	WILLIAM ARTHUR	1964NOV02	80	G21
WILLIAM	MORGAN	1823FEB02	11	C19	WILLIAMS	WILLIAM H.	1914-1919		INTB
WILLIAM	RICHARD	1825FEB11	11	C19	WILLMART	WILLIAM	1914-1919		INTB
WILLIAMS	ALICE	1935SEP04	55	G21	WYATT	FRANK	1957MAR19	84	H12
WILLIAMS	ANN	1843FEB26	39	B27	WYATT	MARY JANE	1975MAY09	80	H12
WILLIAMS	ANN	1869MAY12	58	D4	YATT	BESSIE	-----	26	A17
WILLIAMS	ANN	1898AUG09	88	E39	YATT	MARY	1902MAR29	70	A17
WILLIAMS	ANN	1903JUN26	61	A3	YATT	SAMUEL W.	1882FEB15	53	A17
WILLIAMS	ANN LD.	1826JUN--	7	D5	YORK	GWENDOLINE ANNIE	1958OCT12		J37
WILLIAMS	ARTHUR PENROSE	1906JUL28	22	C16					
WILLIAMS	CAROLINE	INFANCY		C32					
WILLIAMS	CHARLOTTE ANNIE	1942AUG24		F8					
WILLIAMS	DAVID	1872JUN13	81	D14					
WILLIAMS	DAVID	1881JAN01	75	A8					
WILLIAMS	DAVID	1932MAR29	60	F8					
WILLIAMS	DAVID	1938DEC25	70	F24					
WILLIAMS	DAVID	INFANCY		C32					
WILLIAMS	DORIS GWENDOLINE	1960AUG09		F44					
WILLIAMS	EDWARD	1929NOV10	66	A28					
WILLIAMS	ELIZABETH	1865NOV28	80	D14					
WILLIAMS	ELIZABETH	1888JUL03	74	A8					
WILLIAMS	ELIZABETH	1938NOV15	89	G10					
WILLIAMS	FRANCES ELIZA	1876MAR18	39	A15					
WILLIAMS	FRED	1824OCT21	85	D14					
WILLIAMS	FREDERICK	1957APR--	84	F43					
WILLIAMS	GEORGE	1954JUL24		H10					
WILLIAMS	HELEN	1924NOV01	62	C23					
WILLIAMS	IVY DORIS	1967NOV20	67	F37					
WILLIAMS	JAMES	1882JUN21	6	A2					
WILLIAMS	JANE	1864JUN16	86	C2					
WILLIAMS	JANE	1873OCT23	86	D43					
WILLIAMS	JENKIN	-----		P8					
WILLIAMS	JOHN	----JAN--		C16					

CHURCH

E



PATH TO PORCH

MAIN GATE

B

C

D

5

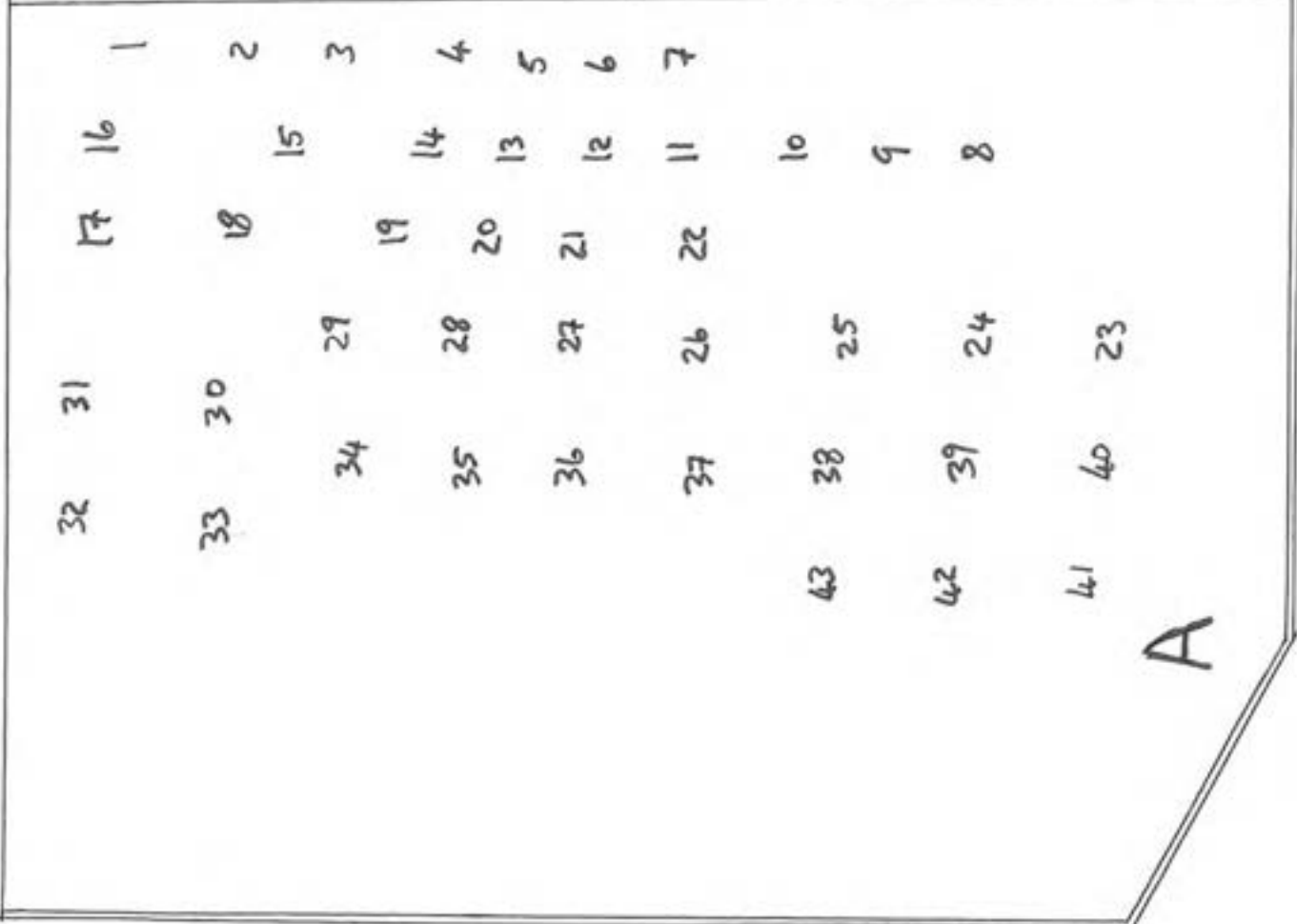


PATH  
To  
PORCH

MAIN  
GATE

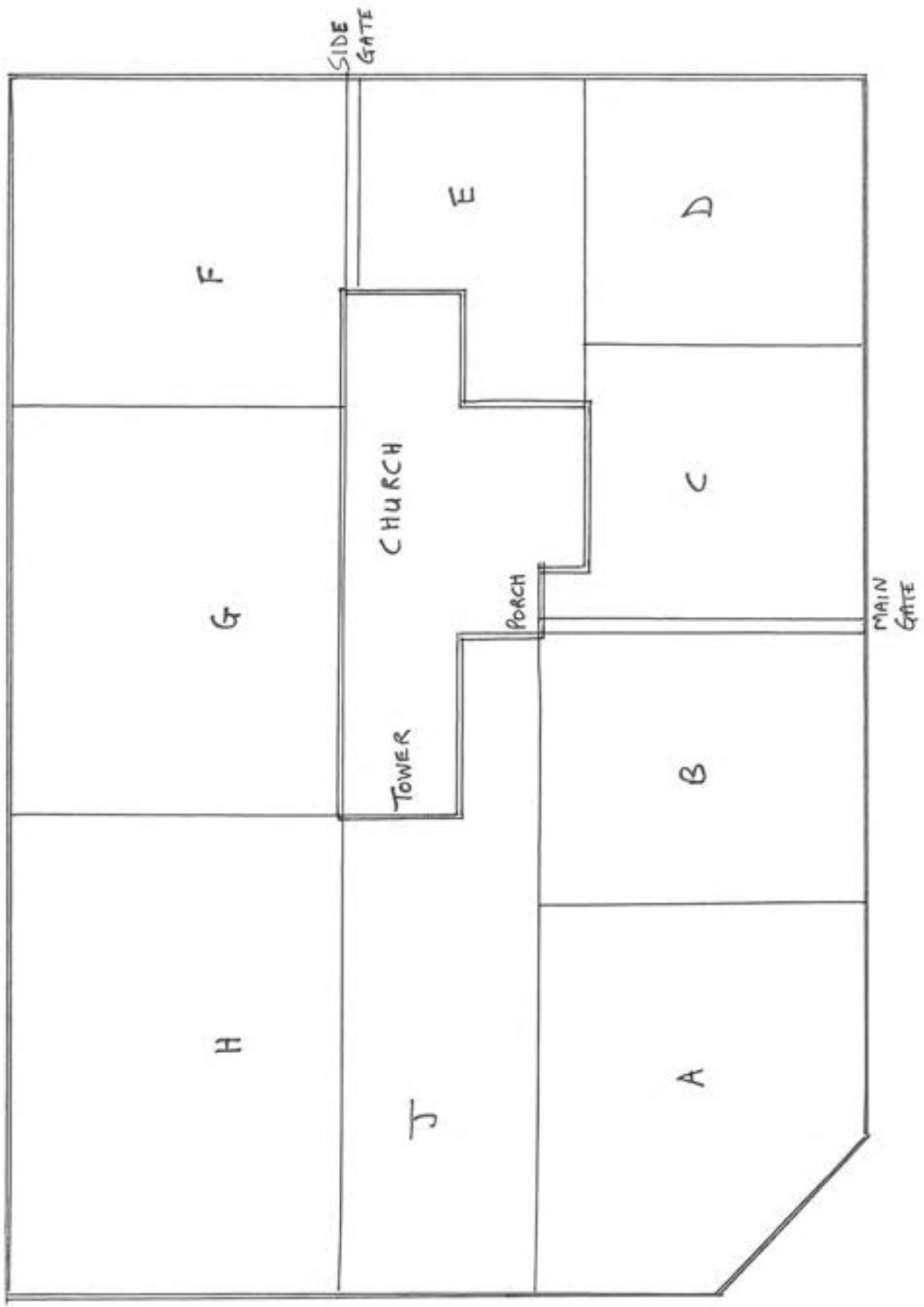


B



A

# LLANBLETHIAN CHURCH



O.S. NO.  
SS 985741

F

	12	21		38	
	11	20	29	37	46
		19	28	36	45
6		18	27	35	44
5	10	17	26	34	43
4	9	16	25	33	42
3		15	24	32	41
2	8	14	23	31	40
1	7	13	22	30	39

SIDE  
GATE

1 2 3 4 5 6 7 8

9 10 11 12

CR1 CR2 CR3

E

13 14 15

19 20 21

16 17 18

26 27

28

22 23 24 25

29 30 31 32 33 34 35 36 37 38

39 40 41 42 43 44 45 46 47

49 50 51 52 53 54

55 56 57 58 59

G

8		38	46	54	63	72
7		37	45	53	62	71
6	14 20	36	44	52	61	70
5	13 19 25 30	35	43	51	60	69
4	12 18 24 29	34	42	50	59	68
3	11 17 23 28	33	41	49	58	67
2	10 16 22 27	32	40	48	57	66
1	9 15 21 26	31	39	47	56	

65

H

39	33 28 23	1
40	34 29 24 17	2
	35 30 25 14 11 7 3	
	36 31 26 19 15 12 8 4	
41	37 32 27 22 20 16 13 9 5	
	38	

	29	22					2	CHURCH TOWER
36	30	23	18		8	6	3	1
37	31	24	19	14	9	7	4	
38	32	25	20	15	10		5	
39	33	26	21	16	11			
40	34	27		17	12			
41	35	28			13			

J

## Church of St John the Baptist, Llanblethian

### Interior

Int1 To the glory of God / the wife of JAMES / GRANT decd. / 1707 / Here / under / lyeth the body of JANET MORGAN the wife of / LEWIS GRANT decd. the / 4th of y ---ber A.D. 1712 / A-- also here lyeth y body of ROBERT GRANT of this / parish who departed this life / in the year 1727 / aged 72.

Int2 Chancel East

In recognition of the faithful and continuing / services to this parish by / MILTON C. ADAMS for over / 50 years / organist from 1931 / Parish Secretary 1951 - 1981 / Treasurer from 1968 / Vicar's Warden from 1968 / Erected by the parishioners of / Llanblethian A.D. 1982.

Int3 In sacred memory of / FRED KNAPTON of Cowbridge / faithful organist of this church / for 30 years. "Lost in wonder, love and praise."

Int4 White marble plaque on West wall of Chancel.

In memory of ROBERT ENTWISLE / Lt. Colonel of the 2nd Royal Lancashire Militia. He was 3rd son of JOHN ENTWISLE Esq of Foxholes / in the County Palatine of Lancaster / and died at Crossways after much suffering / 17th June 1847 aged 59 / Sincerely beloved and much respected. / Also of HUGH ROBERT 2nd son of the above / JOHN ENTWISLE. A deputy Lieut. and J.P. for the County / of Glamorgan, Commander in the Royal Navy promoted as / Lieut. and received a medal for his services after the Battle / of Trafalgar. He died at Marlboro Grange / 23rd Dec. 1867 aged 82, dearly beloved / "I know that he shall rise again." / Also MARY ANNE wife of the above HUGH ROBERT ENTWISLE / and daughter of JAMES ROYDS Esq. of Falinge Rochdale / who died August 23rd 1878 aged 85. / Also of MARGARET youngest daughter of the above / JOHN ENTWISLE Esq. who died at Llanblethian / 10th Oct. 1870 aged 76.

Int5 White marble plaque on West wall of Chancel.

Sacred to the memory / of ANN SCRUTON / who for 49 years was / a truly faithful servant in the family / of JOHN ENTWISLE Esq. of Foxholes / in the County Palatine of Lancaster / She died at Crossways April 1854 aged 87 / "Blessed are the dead which die in the Lord"

Int6 White marble plaque on East wall of Chancel.

Sacred to the memory / of KATHERINE MARY / the beloved child of / DAVID & ELIZABETH REES / of Cowbridge. / Born April 10th 1844 / Died January 13th 1851.

Int7 Tablet on East wall of Chancel.

In memory of SARAH wife of / EDWARD POWELL NICHOLL / third son of the Rt. Hon. JOHN NICHOLL of Merthyr Mawr. / Born Jan. 6th 1845 / Married April 6th 1866 / Died Dec. 21st 1881.

Int8 Stone wall plaque.

The soldiers here commemorated / are those who left this parish / and nobly fought in the great war / MCMXIV - MCMXIX / and finally passed out of the sight of men / by the path of duty and self sacrifice. / "Yet is their hope full of immortality."

NOAH BRAKEWELL	THOMAS EDWARDS	DAVIDMILES
RICHARD H COLLINS	WILLIAM JAMES	EDWARD MILES
EVAN T DAVID	WILLIAM M JENKINS	AUBREY L MORGAN
JOHN R C DUNN	ARTHUR M JONES	WILLIAM WILLMART
FRANCIS WM DUNN	CHARLES LEWIS	WILLIAM H WILLIAMS
HUGH A F DUNN		

Int9 Granite wall plaque.

In memory of the / men from this parish / who gave their lives / in the war 1939 - 1945.

JOHN DAVID GWYN      PETER NELSON      DAVID ROY WATTS

Int10 Stained glass windows - St Nicholas & St Thomas Aquinas

To the glory of God in memory of / Rev. WILLIAM FRANKLEN EVANS M.A. / Fellow of Jesus College, Oxen. / Headmaster Cowbridge Grammar School 1890-1918

Int11 Brass plaque on wood.

In memory of / EDWIN USHER / who died / 14th May 1921 / aged 94 / Churchwarden from 1892 - 1921 / This tablet was / placed here by / members of the congregation / "For as much as he was faithful."

Int12 To the glory of God / In ever loving memory of / HENRY LEWIS / ex Deputy Chief Constable of Monmouthshire / formerly of this parish / who fell asleep July 10th 1930 / A devoted husband and father / This tablet is erected by his wife and family. / "In the midst of life we are in death. / The memory of the just is blessed."

Int13 List of benefactors.

Int14 Marble tablet.

Sacred to the memory of / WILLIAM BRUCE Esq. / of Llanblethian House in this parish / who died Dec. 20th 1768 aged 62 / He married first JANE eldest daughter of GABRIEL LEWIS / of Llanishen House in this county / Esq. by whom he had one / son, the Rev. THOMAS BRUCE, Rector of St Nicholas, who died / at Bath unmarried Aug. 26th 1790, and was buried at Kelston / near that city and two daughters namely JANE who died / at Cardiff unmarried, and was buried at Llanishen / and MARGARET who married JOHN KNIGHT Esq. of Fairlinch, Devonshire and died at Navhouse in the parish of / Llanishen May 20th 1809 in the church of which parish she / was buried. She survived her husband who died at Cheltenham in 1799 and was buried there. The above named WILLIAM BRUCE married secondly / MARY daughter of EDWARD TURBERVILLE Esq. of Ewenny Abbey and Sutton, M.P. for Glamorganshire by / whom he had no issue. / [continued]

- [Int14 cont.] This monument was erected in memory of his maternal grandfather by JOHN BRUCE PRYCE of Duffryn, St Nicholas to replace a stone which had been for many a year in the porch of this church and on which were inscribed the following lines:- / "This good man dead, wert thou his friend with tears lament thy lot / Did fortune no such blessing send, lament that thou wert not"
- Int15 Sacred to the memory of / ELIZA / the beloved wife of JAMES BALLARD / who departed this life January XIX / MDCCCXLVII / aged LII years. / Also of the above named JAMES BALLARD Esq. R.L. / of The Verlands in this parish / Alderman of Cowbridge / who died October 13th 1879 aged 91 years / "An honest man is the noblest work of God."
- Int16 Here lieth the body of / JENKIN LLEWELLYN dec'd 19th of January 1667 / Here also lieth the body of ELIZABETH / his wife dec'd the --- of Nov'r 1667 / The persons above named were parents of S-r LEOLINE JENKINS Kt. and Dr. of Laws, Judge of the Admiralty, Privy Counsellor to King Charles the 2nd and Principal Secretary of State, who caused this stone to be erected and gave the tenor bell of this tower and 20 pounds every fourth year to the poor of this parish for ever.  
The above inscription taken from a decayed tombstone lying in the churchyard near the South East angle of the Chancel, was in the year 1763 thus restored by THOMAS PARDO D.D. Principal and the Fellows of Jesus College Oxford in gratitude to their liberal benefactor Sr LEOLINE JENKINS.
- Int17 Brass lectern (Eagle)
- This lectern was given to the glory of God and in memory of RAPH THURSTAN BASSETT of Crossways by his friends A.D. 1907
- Int18 Stone under pulpit.
- Here lieth the / body of RICHARD SWEETIN who / deceased the 2nd day of January / Anno Dom. 1701 / aged 70.
- Int19 South wall of tower. Six foot high Celtic Cross. No inscription.
- Int20 North wall of tower. Cross. No inscription.
- Int21 Tower window
- He that overcometh / shall not be hurt. / St David, St George, St Bleddian / To the glory of God / and in memory / of those / who fell 1914 - 1918.
- Int22 Six foot high Celtic cross. No inscription.
- Int23 Five foot high Celtic cross. No inscription.
- Int24 Five foot high Celtic cross. No inscription.
- Int25 Tablet above sealed door. No inscription.

Int26 Wall tablet.

To the glory of God / and in memory of / BIRT WYNDHAM ROUS JENNER / and ANN his wife / the bells in this tower were restored and rehung by their daughter, FRANCIS CAROLINE BREETON A.D.1907. I. Roberts - Vicar, F.W.Dunn, E Usher - Church Wardens.

Int27 Above altar window.

He says to him again Lovest thou me. I love thee he saith. St John, chap.XXI, ver.16. Second time. Simon, son of John. Yea Lord thou knowest that. Feed my sheep. To the glory of God. In loving memory of the Rev. ISAAC DAVIES LEWIS R. N. who died Jany 27th 1885.

Int28 Above altar window.

Faith. Hope. To the glory of God. EDWARD CHARLES JOHN NICOLL / Born March 23rd 1869. Died Oct. 9th 1893.

Int29 To the glory of God and in memory of / WILLIAM THOMAS / died 1892, Churchwarden 1864 - 1890 / Also JANE his wife / died 1888.

Int30 Brass plate on pulpit.

To the glory of God and in memory of / THOMAS EDMUNDS M.A. / Honorary Canon of Llandaff / Vicar of this parish 1835 - 1883. This pulpit is erected A.D.1896 / by his surviving sons F.W. & F.O(?) EDMUNDS.

### Porch

P1 Facing East.

Here lieth the body of WILLIAM y son of SAMUEL GIBBON of y town of Cowbridge who died y 11th day of August 1738 aged -- . As also CATHERINE his daughter who died August y- 20th 1741.

P2 Facing East.

Here lieth the body / of BRIDGET / the wife of / RICHARD LLOYD / Alderman of Cowbridge / She dyed the 13th day / of April 1705 / aged 75.

P3 Facing East.

Here lyeth the body of DAVID REES ye / son of REES DAVID / who died ye / 26 of January 1728 aged 28 weeks.

P4 Facing East.

Underneath lieth y body / of MAUD KEME/YS who died 16th / of Jan 1700 aged 61 / Also the body of her son RICHARD / LEWIS who died February 21 1745 / aged 53.

P5 Facing South West

Here / lyeth the / body of EVAN / REES of ys Parish / who dyed ---ber the 10th 1735 / aged 56. Memento mors.

P6 Facing West.

Near this place and / sacred / to the memory of / WILLIAM BRUCE Esq. / who departed this life / December the 20th 1767 in / the sixty-fifth year of his age. / "This good man dead, wert thou his friend / with tears lament thy lot / Did fortune no such blessing lend, lament that thou wert not." / JANE BRUCE wife to the above / and daughter of GABRIEL LEWIS / of Llanishen (---) died 6 Jan. / 1750 aged 32 and was / buried in London.

P7 Facing West.

Near this / place lie the / bodies of THO. TRISTAN / JOAN his sister; he died / Oct. 28th 1723 aged 55. She / died Ap. 30th 1735 aged 56 / THO. son of JNO. THO. (nephew of -----) died Dec. 21st 1740 aged -- / --- the above named JOHN THOMAS / who died Jan 7th 1753 --- aged --- to the Revd. Mr. JOHN THOMAS / B.A. / Vicar of St Mary Hill who died / July the 9th 1756 aged 39.

P8 Facing West.

This / 2 feets bel / ngs to Mr JENKN / WILLIAMS and / MARGARET MATHEWS, d RICHARD SWEETING.

P9 Facing West

Heere lyeth / the body of --- / -----e IXV deasea/(sed) the XIX day / ----ry in an / ---- son ---- 1666. / -----eddwch y / gd---af ag yr / mv--- / nystiar / ---wey imi / d--wn. EVAN ED/WARD MAY/SON (?or MAY / son) Dec. / the IX day of Dec. 13 / 1676.

P10 Underneath stone seat - West porch.

Here lyeth the / body of THOMAS TRISTRAM who died / the 25th day of ---- ----

P11 Here lyeth the body / ----- / ----- .

## Section A

A1 Headstone

W. BRUCE (PRICE) 1767

A2 Ornate pointed headstone on double plot with A3

In affectionate remembrance of / LOUISA / daughter of / THOMAS & ANN WILLIAMS / of this parish / who died July 1st 1881 aged 7 years. / Also JAMES their son / who died June 21st 1882 / aged 6 years. / "And He said, 'Suffer little children to come unto me.'"

A3 Ornate pointed headstone on double plot with A2

In loving memory of ANN / beloved Wife of THOMAS WILLIAMS / born Dec. 20th 1841, died June 26th 1903 / "Gone from sight but to memory dear." Also the said THOMAS WILLIAMS / born Oct. 9 1841 / died Feb. 9 1927. "Peace, perfect peace."

A4 Marble coped stone with decorative railing.

In memory of ELIZABETH / the beloved wife of MORGAN JOSEPH / of the Cottage Llanblethian / who departed this life Jan 9th 1881 / aged 49 years. / Also MORGAN WATKIN the beloved son of the aforesaid / who died Jan 1886 aged 29 years.

A5 Coped stone with wrought iron railings.

In memory of MARY / the beloved wife of JOHN EVANS / Veterinary Surgeon / Ocean Collieries / Treorchy who died June 11th 1889 / aged 43 years. / Also the aforesaid JOHN EVANS / who died August 30th 1898, aged 49 years.

A6 Headstone, kerb and footstone.

"Of such is the Kingdom of Heaven" / WILLIAM CAMERON STONE / died Nov. 10th 1867. Aged 10 weeks.

A7 Headstone.

In / loving memory of ARTHUR HAGUE / who died Oct. 23rd 1895 / aged 58 years. Also of CATHERINE his wife / who died Jan 30 1926 / aged 74 years. "Rest in peace."

A8 Coped stone.

Sacred to the memory of / DAVID WILLIAMS / of this parish who departed this life aged 75 years, Jan 1st 1881. / "Watch therefore for ye know not what hour your Lord needs you." / Also ELIZABETH widow of aforesaid / DAVID WILLIAMS / who died July 3rd 1888, aged 74 years. (Welsh inscription indecipherable)

A9 Granite headstone.

Sacred to the memory of WILIAM LEWIS (further inscription illegible)

A10 Flat stone covered in grass and bushes. No inscription.

A11 Red marble coped stone.

In loving memory of JOHN DAVID / who died Dec. 17th 1908 / aged 59 years. "Brief life is here our portion." / Also of MARY DAVID his wife / of Aberthin in this parish / who died January 8th 1930 / aged 85 years.

A12 Cruciform coped stone with railings.

---- (THOMAS JOHN) who died April 1888 aged 42 years. / Also JEANETTE JOHN his wife / who died Dec. 21st 1920 / aged 75 years. "Rest remains when all is done."

A13 Coped stone with railings.

In affectionate remembrance / of MARY / beloved wife of WILLIAM JONES / Broadway, Llanblethian who died Nov. 6th 1875 / aged 40 years. Also the above named / WILLIAM JONES who died Jan. 31st 1905 aged 80 years.

A14 Celtic cross on curved plinth.

In dearly / loved memory of FRANK HEKE / Beaupre, Abercynon / who died May 11th 1913 aged 57 / "Until the day break." / Also ANNIE / the beloved wife of above who died April 27th 1945 aged 82. / Also two children who died in / infancy.

A15 Headstone on triple plinth.

Affectionate remembrance of / FRANCES ELIZA / wife of HENRY WILLIAMS / Cross Inn / Llantrisant / who died 18th March 1876 / aged 39 years. / Also MARGARET ELEANOR / second wife of the above named / who died 27th Sept. 1882 / aged 57 years. "Thy will be done."

A16 Chest.

In memory of / SAMUEL HOWELLS / who died Feb. 14th 1880 / aged 62 years. / Also JONATHON HOWELLS / brother of the aforesaid / late of Duffryn / who died at Llantwit Major Oct. 13th 1900 / aged 80 years.

A17 Low headstone and kerb.

In loving memory of / SAMUEL W. YATT / died Feb. 15th 1882 / aged 53 years. / Also MARY his wife / died March 29th 1902 aged 70 years. / Also BESSIE their daughter / aged 26 years. (no date on stone)

A18 Coped stone with iron railings on concrete base.

In memory of / THOMAS JONES / son of WILLIAM JONES of Broadway in this parish / who died Oct. 23rd 1890 aged 25 years. / "Brief life is here our portion."

- A19 Dark marble coped stone on plinth.  
In affectionate remembrance of / MARGARET JONES / of Old Beaupre, who died May 17th 1882, aged 59 years. / Also ANN JONES, sister of the above / who died at Glen Cottage, Cowbridge, April 1st 1914 / aged 82 years. / "For to me to live is Christ, and to die is gain."
- A20 Black / grey marble coped stone on plinth with railings.  
In loving remembrance of / ELIZABETH / beloved wife of JOHN JONES, The Farm, Llanblethian / who fell in with Jesus Jan. 22nd 1883 aged 50 years. / Also the above JOHN JONES / who died Nov. 4th 1915 aged 84 years.
- A21 Coped stone on plinth.  
In memory of / JANE DAVIES, The Farm, who died 8th Jan. 1896 / aged 56 years. / Also WILLIAM, brother of the above, died 12th Feb. 1886 / aged 56 years. / Also WILLIAM(?) brother of the above died 12th Feb. 1888, aged 68 years.
- A22 Coped stone.  
In loving memory of / MORGAN JOSEPH of this parish, / died Sept. 14th 1897 aged 68 years. / Also MARIA JOSEPH wife of the the above named, / died Oct. 2nd 1906 aged 74 years. And of / (JO)HN JOSEPH son of the aforesaid, / died April 8th 1901 aged 35. / "Thy will be done." /---D JOSEPH son of the aforesaid --- 1952 aged 81.
- A23 Small cross. Inscription illegible.
- A24 Coped stone.  
In loving memory of / IVOR D. beloved son of DAVID & MARGARET EVANS / grandson of EDWARD & MARIA EVANS / of this parish / who died June 10th 1900 aged 6 years.
- A25 Headstone.  
In loving memory of / ALBERT TREW / son of JAMED(?) & CATHERINE TREW / died May 11th 1902 in his 2nd year. / Also CATHERINE MARY TREW, / died August 22nd 1912 in her 11th year. "Suffer little children to come unto me and forbid them not, for of such is the kingdom of Heaven." / Also WILLIAM TREW who fell in action in France July 1918 in his 24th year. / "In the midst of life we are in death."
- A26 Low headstone.  
In loving memory of / SAMUEL and EURI--- / ----- / who died Oct. 21st 1920 and Oct. 19th 1921. / "Thy will be done."
- A27 Pink granite headstone (fallen over).

A28 Headstone.

In loving memory of EDWARD, / beloved husband of MARY ELIZABETH WILLIAMS, / died Nov. 10th 1929 / aged 66. / Also PERCY his son who died in infancy. / Also the above MARY ELIZABETH died Oct. 6th 1953, / aged 90.

A29 Coped stone on plinth.

In memory of THOMAS JONES / late of Old Beaupre, who died Feb. 7 1908 / aged 79 years. / "There remaineth therefore a rest for the people of God."

A30 Stone with ornate carved cross.

MARY EVANS / widow to the late Archdeacon of Merioneth / died March 7th 1899, aged 77. / ELLEN DAVIES, daughter of the above named / died Dec. 9th 1899 aged 52. / "Lord all pitying, Jesu blest. Grant them thine eternal rest."

A31 Coped stone.

In memory of MARGARET EVANS, wife of DAVID EVANS / of Ty-yn-Gatau in this parish, born Dec. 20th 1838, / died Dec. 14th 1903. / Also the above named DAVID EVANS, / born July 1st 1833, / died Sept. 18th 1919.

A32 Flat stone. No inscription.

A33 Headstone.

In loving memory of / WILLIAM JONES / of Aburthin / who died Oct 21st 1920 / aged 57 years. / Also ARTHUR MORGAN / killed in action in France / Sept. 22nd 1918, aged 25 years. / Also DAVID THOMAS / son of the above, / died Nov 19th 1946 aged 56 years. / Also MARIA ELIZABETH, wife of the above W. JONES, / died Sept. 5th 1950 / aged 84 years. R.I.P.

A34 Cross on plinth.

In loving memory of / DAVID JENKINS / of this parish / died May 17th 1910 aged 56. / Also MARY, his wife, / died May 17th 1918 aged 63. / Also two children, / MARY who died in infancy / and ALICE aged 8 years.

A35 Coped stone with marble surround.

EBENEZER DAVIES / born Dec. 25th 1830 / died July 11th 1910. / JANE DAVIES / wife of the aforesaid / born Feb. 28th 1845 / died Aug. 2nd 1924.

A36 Flat stone. No inscription.

A37 Flat stone. No inscription.

A38 Coped stone.

In loving memory of / EDWARD EVANS of this parish / who died 5th October 1917 aged 79 years. / Also MARIE his wife / who died 9th Feb. 1927 aged 88 years.

A39 Headstone.

In loving memory of / EDWARD / son of / CHRISTOPHER & FRANCES PUNTER / who died Nov. 29th 1915 / aged 25 years. / "Thy will be done." / Also KATIE their daughter / who died March 23rd 1937 / aged 45 years. / "At rest."

A40 Kerb.

In loving memory of / MARY JENKINS / died 2nd June 1915 aged 2 years. / Also George, her brother, / died 4th Feb. 1917, aged 3 months. / "Suffer little children."

A41 Low headstone and kerb.

Treasured memories of / PERCY WILIAMS, / devoted husband of / SARAH BLANCHE BAKER / who died Sept. 9th 1966 / aged 61 years. / "At Rest."

A42 Rough granite cross on plinth

In loving memory of / JAMES EDWARD LLEWELLYN / of this parish / who died March 23rd 1922 / aged 68 years. / Also ELIZABETH wife of the above / died Jan. 11th 1931, aged 71 years.

A43 Cross on double plinth.

"Suffer little children to come unto me." / In loving memory of JOHN D. GEORGE, son of THOMAS & MAY GEORGE / of Abercynon, / who died March 14th 1918, aged 1 year.

## Section B

B1 Headstone.

In loving memory of / AGNES AMELIA CLARKE / who died Nov. 20th 1906 / aged -5 / My times -ar--t and psm XXXI. Stonemason Morris, Cowbridge.

B2 Coped stone.

In memory of / ANN, wife of GEORGE SANDERLAND / of this parish / who died March 1st 1867 / aged 76 years. / Also / the aforesaid / GEORGE SANDERLAND / who died Feb. 25th 1874.

B3 Headstone.

In memory of / GEORGE --OX / of Aberthin in this parish / who died Nov. 5th 1873 / aged 55 years. / Also JAMES his son, died in infancy / Also SOPHIA wife of the above named / who died June 25th 1891 aged 61 years.

B4 Grass mound.

B5 Grass mound.

- B6 Altar tomb on double plot with B7, kerb with railings missing.
- In memory of / CHARLES SIMKINS / who died 18th June 1793 / aged 46. / Also of SARAH RHYS / wife of THOMAS RHYS of / Cowbridge and daughter of the / above named CHARLES SIMKINS / who died 20th Feb. 1828 / aged 44. / In memory of ELIZABETH REES / of the town of Cowbridge / died 31st May 1866, born Nov. 1816.
- B7 Coped stone on double plot with B6, kerb with railings missing.
- Also to the memory / of the above named / THOMAS RHYS / who died / at Penline 21st July 1851 / aged 73.
- B8 Flat stone.
- Underneath lyeth the body of / WILLIAM THOMAS / of this / parish who / departed / this life the / 26th Nov. 1764 aged 84 / Also lieth the / body of WILLIAM THOMAS ESQ. son of the above named WILLIAM THOMAS / who departed this life / Dec. 26th / 1780 aged 60 years.
- B9 Flat stone. Illegible.
- B10 Flat stone.
- Here / lieth the body of GEORGE JAMES / of Ludchwch, Pembrokeshire who died / May 28th 1760 / aged 63 also CATHERINE his wife who / died June 27th 1758.
- B11 Headstone.
- In memory of / DAVID DAWKIN / of this parish / who died Nov. 30th 1851 / aged 36 years. / Also SARAH the daughter / of the above named who / died Dec. 18th 1841 aged 16 years. / Also CATHERINE DAVID / died 31st March 1861 aged 72 years.
- B12 Headstone with pointed top.
- Sacred / to the memory of GERTRUDE DAWN, daughter / of DAVID & LAURA DAWKIN (Cardiff) / died April 24th 1877 aged 15 months / "For such is the kingdom of heaven" / Also the above named DAVID DAWKIN / died June 15th 1877 / aged 27 years / "Thy will be done." / Also DAVID DAWKIN, father of the -ast named, died Feb. 28th / 1801(?) aged 79 years.
- B13 Headstone with pointed top.
- In memory of / JESSIE / wife of ROBERT PENNISON/ and daughter of JENKIN MORGAN / who died at Cardiff Jan. 15th 1881 / aged 31 years / Also / JOHN IVOR / their son, born Sept. 12th 1880 / died Nov 30th 1880 / "I know that my Redeemer liveth."
- B14 Headstone.
- MARGARET PLIMER / born Dec. 3rd 1789 / died April 30th 1866.

B15 Marble headstone.

In memory of / JOHN / eldest son of / JOHN & ELIZABETH HOWARD / of Bedford / who / died in this parish / Nov. 4th 1849 / aged 31 years and 2 months. / "A sinner saved by grace."

B16 Coped stone on plinth. Illegible inscription.

B17 Pink marble coped stone on plinth.

In memory of / JANE, wife of DAVID HOPKIN / of this parish who died Feb. 2nd 1872 / aged 64 years. / Also DAVID HOPKIN who died / June 9th 1876 aged 16 years. / Also WILLIAM EDWIN JONES of Pentwyn, who died Dec. 14th 1951 aged 74 years. / Also MARY, wife of the above, / who died July 16th 1956 / aged 76 years.

B18 Grass mound.

B19 Stone on plinth.

In memory of / CHARLES THOMAS RHYS / of Tresilian House, St Donats, / who died 13th Oct. 1867 / in the 49th year of his life.

B20 Headstone.

In loving memory of / ELIZABETH / daughter of / ANTHONY & ANN HARDEE / of this parish / who died May 7th 1850 / aged 26 years. / "Her end was peace." / Also the aforesaid / ANTHONY HARDEE / who died Nov. 29th 1860 / aged 74 years. / Also the above named / ANN HARDEE / who died Aug. 28th 1878 / aged 86 years / "The ---- of ---- the just is blessed."

B21 Small footstone. No inscription.

B22 Coped stone.

In memory of / DAVID THOMAS / of this parish / who died Sept. 29th 1889 aged 49. / Also MARY THOMAS, wife of the above / who died Aug. 22nd 1906 aged 79 years.

B23 Headstone and body stone on triple plot with B24 and B25. Railings missing.

Sacred / to the memory of / HUGH ROBERT, 2nd son of / JOHN ENTWISTLE Esq. of Foxholes / in the County Palatine of Lancaster / Commander in the Royal Navy / D.L. & J.P. for the County of Glamorgan who died at / Marlbro. Grange 23rd Dec. 1867 / aged 82. Dearly beloved. / "Though ---- ---- yet shall he live." / Also MARY ANNE wife of the above HUGH ROBERT ENTWISTLE / and daughter of JAMES TOYDS / Esq. of Ealinge, Rochdale / who died Aug. 28th 1878 / aged 85. / "Blessed are the dead which die in / the Lord ---- ---- from their ----"

B24 Headstone and body stone. Triple plot.

Sacred to the memory of ANN SCRUTON / In memory of / ANN SCRUTON / who after living 49 years in the / family of JOHN ENTWISTLE Esq. / of Foxholes, Lancashire / died at Crossway, April 27th / 1884 in the 87th year / of her age. / As an example to all in her station of Piety, Carefulness and Fidelity / in grateful testimony of that / constant attachment which united / her rather to the name of Friend / than Servant this stone is erected by MARGARET ENTWISTLE.

B25 Headstone and body stone. Triple plot.

Sacred to the memory of / ROBERT ENTWISTLE / In memory of / LIEUT. COLONEL ENTWISTLE / 3rd son of / JOHN ENTWISTLE Esq. / of Foxholes / who died 17th June 1847 / aged 59 / ---- and regretted. / Also of / MARGARET / youngest daughter of the above / JOHN ENTWISTLE Esq. / who died ---- ---- / Dec. 10th 1870 aged 76.

B26 Coped stone on plinth within railings.

In memory of DAVID DAVIES / of the farm in this parish / who died Aug. 12th 1843 aged 55 years. / Also ANNE relict of the aforesaid DAVID DAVIES / died Feb. 28th 1881, aged 68 years / Also ANN their daughter / died May 9th 1801 aged 70 years.

B27 Headstone.

Sacred / to the memory of / ANN WILLIAMS / wife of THOS. WILLIAMS of / the town of Cowbridge / who died Feb. 26th 1843 / aged 39 years. / "Blessed are the dead which lie in the ----" / Also the above named THOMAS WILLIAMS who died / Sep. -- 1877 aged 7- / Also MARY ANN ---- of the above named who died / ---- 1879 aged 84

B28 Coped stone on plinth within railings.

In memory of / THOMAS EVANS / of this parish who died Oct. 25th 1878 aged 53 years. / Also MARY EVANS wife of the above named / who died June 13th 1898 aged 70 years. / Also JANE EVANS mother of the aforesaid THOMAS EVANS / who died Oct. 6th 1854 aged 89 years.

B29 Grass.

B30 Grass.

B31 Coped stone and headstone.

Er cof am / ABRAHAM COLLIER / o Penylan yn y plwyf hwn / yr hwn a fu farw Rhag 10, 1881 / yn 66 oed / hefyd ELLEN / gwraig y rhag-ddywededig yr hon a fu farw May 16 1837, yn 86 oed / Gwerthfawr yngolwg yr / Arglwydd / yw marw yn plith ei saint Ef

B32 Slab with plinth, cross missing.

In loving memory / of / LILY MARY daughter of / JAMES & SARAH WHITNEY / died May 1st 1895 aged 6 years. / "Thy will be done."

B33 In memory of / BENJAMIN BALLARD of / Llantwit Major who died March -- 1808 aged 47 years./ Also ELIZABETH his wife who / died Dec.9th 1820 aged 58 / ---- ---- children I am only ---- ---- / You'll follow soon prepare ---- no more / Death ---- ---- to me ---- ---- / But quickly ---- ---- ---- / Then haste to Christ make no delay / for no one knows their dieing day.

B34 Grass.

B35 Grass.

B36 Flat stone. No inscription.

B37 Headstone within large kerb.

In loving memory of / RICHARD WATKINS / of Cowbridge / who died Nov. 11th 1908 / aged 65 years. / "Yea though I walk through / the valley of the shadow of death / I will fear no evil / for thou art with me." / Also GIBBON WATKINS son of the above who died Dec. 13th 1909 / aged 30 years./ Also ELEANOR WATKINS wife / of the said RICHARD WATKINS / who died Feb. 13th 1915 / aged 76 years.

B38 Grey marble low headstone and kerb.

Treasured memories of / JENKIN THOMAS / devoted husband of AMY HUGHES / (late of Aberthin) / who died April 26th 1958 / aged 77 years./ and of AMY HUGHES / his wife / who died May 7th 1976.

B39 Grey marble headstone and kerb.

In loving memory of / my dear brother / JOHN HENRY MOODY / who died Feb. 5th 1954 / aged 79 years / "Peace, perfect peace." / Also EMMA JANE MOODY / beloved sister of the above / who died Feb.23rd 1965 / aged 86 years.

B40 Grey marble coped stone.

In loving memory of / ELIZABETH / wife of HENRY MOODY of Aberthin / died March 12th 1923 aged 66 years./ "There is a link death cannot sever. / Love and remembrance last forever." / And of the above HENRY MOODY who died Feb.11th 1938 aged 85 years.

B41 Headstone.

---- ---- remembrance of / ELENOR / beloved wife of / DAVID EVANS / died Aug. 17th 1882 / aged 45 years / "---- not thysel of tomorrow / for thou knowest not what a day may bring forth."

B42 Headstone and kerb.

Sacred to the memory of / RICHARD HOWELL of Breach / in this parish who died / Feb. 21st 1864 aged 59 years. / Also MARY wife of the above named / who died Aug. 11th 1865, aged 62 years. / Pan byddai yn copwedd yn y llwch / mewn heddwch gad im huno / ac adgyfodi ar dy wedd pan clywodd yr bedd yn dadclo / Also GILEAD their grandson / who died Feb. 10th 1888 aged 7 years. / "Thy will be done." / Also REES their son / who died May 7th 1925 aged 83 years.

B43 Grass

B44 Grass

B45 Altar tomb. Stone slab on red brick base.

In loving memory of / JOSEPH THOMAS / of this parish / died Oct. 12th 1827 aged 78 years. / Also MARY wife of the above died July 12th 1842 aged 82. / Also MARY, their daughter died at the Stallcourt, May 1852, aged 68. / Also SARAH BLETHYN, wife of RICHARD GRIFFITHS died at the Stallcourt, May 4th 1858 aged 48. / Also RICHARD GRIFFITHS / died Jan 13th 1867 aged 68. / Also RICHARD BLETHYN, son of the above RICHARD GRIFFITHS, born Stallcourt March 1854, died ---- 4th 1861 / Also SARAH ELIZABETH, beloved daughter of /GEORGE B. & RACHEL E. POWELL born at the Stallcourt Sept. 7th 1867 / died Dec. 15th 1901. / Thy will be done.

B46 Headstone.

Underneath lie the remains of / RICHARD ROBERT son of / JOHN & MARGARET POOBE-- of / Peylan(?) in this parish who died / 15th August 1613(?) / aged 16 years.

B47 Kerbstone with headstone fallen over, so inscription illegible.

B48 Small headstone.

JAMES CASE / died Feb. 1886 / aged 51 years. / Also JANE / wife of the above, born June 1830 / died Dec. 1913.

B49 Grass mound.

B50 Grass mound.

B51 Grey marble coped stone within railings.

In loving memory of / SARAH, wife of THOMAS WILLIAMS of this parish / who died Nov. 18th 1900 aged 72 years. / Also THOMAS WILLIAMS who died Aug. 12th 1910 aged 75 years.

B52 Grass mound.

B53 Grass mound.

- B54 Pink marble coped stone on plinth.  
In memory of / ROBERT MORGAN of Cogan / who died Nov. 24th 1890 aged 62 yrs.  
/ Also MARY MORGAN wife of the above, / who died Feb. 14th 1910 aged 86 years.
- B55 Grass mound.
- B56 Grass mound.
- B57 Altar tomb.  
In memory of ANN / wife of WILLIAM HARDEE of this parish who died 14th March  
1803 / aged 34 years.
- B58 White marble cross on plinth with kerb.  
Canon / ISAIAH ROBERTS, M.A. / 1870-1934 / Also his wife / SARAH / 1873-1956.  
And their daughter / MARGARET 1912-1975 / wife of THOMAS H. WATKINS.
- B59 Coped stone on plinth with railings.  
In memory of / BIRT WYNDHAM ROUS JENNER / youngest son of ROBERT  
JENNER / of Wenvoe Castle, Glamorganshire / Esquire / who died at Llanblethian on  
12th Dec. 1863 / aged 54 years. / Also in loving memory of / ANN / widow firstly of  
CAR-- BIET WYNDHAM ROUS JENNER / and secondly widow of WILLIAM  
PRITCHARD Esq.
- B60 Coffin stone.  
In memory of / J.W. / A.W. / infant children of / B. & F.W.
- B61 Grass mound.
- B62 Headstone and coffin stone.  
Sacred to the memory of / ANN daughter of / DAVID & MARGARET JOHN / of this  
parish / who died June 25th 1817 / aged 14 years. / Also of DAVID son / of JOHN &  
MARGARET THOMAS who died May 29th 1838 / aged 18 years. / Also of the above  
named MARGARET THOMAS / who died May 17th 1860 / aged 74 years. / Also of  
the above named / JOHN THOMAS / who died Nov. 24th 1866 / aged 87 years. / Also  
ANN wife of JAMES KITT / who died Aug. 7th 1906, aged 79 years. / Also MARY  
wife of JOHN KITT / died Oct. 1st 1913 aged 69 years.
- B63 & B64 Double plot - illegible.
- B65, B66 & B67 Triple plot. Pink marble obelisk with kerb and railings.  
Sacred / to the memory of / JOHN MORGAN / formerly of this parish / who died at  
Penarth / near Cardiff / Nov. 18th 1880 / in his 56th year. / "So teach us to number our  
days / that we may apply our hearts unto / wisdom." Psalm XC 12. / Also  
LLEWELLYN ROBERT / son of the aforesaid / JOHN MORGAN / born 23rd May  
1857 / died at Cardiff / 24th June 1887 / "Brief life is here our portion."

B68 Cross on plinth within kerb.

In loving memory of / JENNET HARRIET / dearly beloved daughter of / JOHN ALEXANDER & MARGARET DAVIES / of Eglwys Brewis / who died Feb. 19th 1896 aged 5 years. / "Of such is the kingdom of heaven."

B69 Coped stone. Illegible.

B70 Headstone.

In memory of / EDWARD ROBERTS died / the 6 of Jan'y 1812 aged 63 / years. Also MARY, wife of the above named, died the 13th of Oct. / 1836 aged 88 years. / Also ANN, daughter of the above named, died Sept. the 3rd 1853 aged 76 years. / Also EDWARD / son of the above named EDWARD & / MARY ROBERTS died the 7th of May 1866 aged 83 years.

B71 Grass mound.

B72 Grey marble cross on double plinth within pillared kerb.

In loving memory of / WILLIAM WALTER PHILLIPS / Bridgend / who fell asleep May 5th, 1947 / beloved husband of ANNIE JANE. / Also ANNIE JANE / the beloved wife of the above / and niece of JAMES W. TELLING / who died Jan. 27th 1971. / In loving memory of / JAMES WILLIAM TELLING / beloved husband of SARAH TELLING, Ty Craig, / Ewenny Road, Bridgend / who fell asleep July 15th 1910 aged 64 years. / "Peace, perfect peace."

B73 Altar tomb.

---- / ---- / ---- / wife of ---- / who died Dec. ---- / aged 67 years / ---- / Also / THOM-  
---- / ---- / aged -- years / ---- / Also of THOMAS PHILLIPS / of Bridgend who died  
the -- / of July 189- aged / 12 years / Also THOMAS LAIDLAW TELLING / who  
died May 25th 1885 aged 41 years.

B74 Altar tomb.

In memory of / ---- / WILLIAM THOMAS ---- / ---- / Also their boy WILLIAM ---- /  
died February ---- / aged 76 years. / Also CATHERINE, daughter of / above named  
and wife ---- ---- / who died May 19th 1856 / aged 61 years.

B75 Altar tomb.

Sacred to the memory of / MARTHA / the daughter of THOMAS & CATHERINE  
BUTLER of this parish / who died June 18th 1833 / aged 21 years. / Also of the above  
named / THOMAS BUTLER / who died the 13th March 1858 / aged 83 years. / Also  
the above named / CATHERINE BUTLER / who died June 18th 1871 aged 81 years.

B76 Chest tomb. Illegible.

### Section C

C1 Headstone.

In memory of MARIA / wife of THOMAS PRITCHARD / of the parish of Llanblethian / who died Feb. 7th 1867 / aged 83 years. / Also of THOMAS PRITCHARD / who died May 19th 1867 / aged 77 years. / "Precious in the sight of the Lord / The death of His Saints."

C2 Low headstone and kerb.

Here lieth the body of / THOMAS JAMES of this par / ish who died June 21st / 1792 aged 44 years. / O Arolwydd ---- / Here also lie interred the re / mains of REES ADAM ---- / of Stallcourt in this parish / who departed this life the 8th / day of May 1815 aged 65 years ---- / Also MARY WILLIAMS daughter / of DAVID & JANE WILLIAMS / of Cowbridge who died Dec'br 3rd 1829 / aged 28 years. / Also to the memory of the above named / JANE WILLIAMS who died June 16th / 1864 aged 86 years. / A devoted and beloved mother / May she rest in peace.

C3 Headstone.

Sacred to the memory of / THOMAS MORGAN / of Lisworney / who died Feb. 4th 1873 aged 43 years. / Also MARY his daughter / who died May 18th 1874 / aged 10 years. / "Cofadwraith y cyfiawn / sydd fen digedig." / Also WILLIAM his son / died at Washington Territory / British Columbia / May 10th 1890 aged 30 years.

C4 Headstone and footstone.

Body of ---- RICHARD 1759

C5 Flat stone. No inscription.

C6 Flat headstone.

To the memory of / WILLIAM LEWIS / (junior) of the town of Cowbridge / who died Oct. 19th 183- / aged 59 years. / Also of ELIZABETH LEWIS / wife of the above named / who died Nov'r 9th 1848 / aged 60 years. / Also MARY their daughter / died July 16th 1894 aged 83 years.

C7 Flat stone.

Here / lieth the body of / REBECCA wife of JOHN PROBERT / who died 28th Sept. 1829 / aged 55 / (Welsh - illegible)

C8 Flat stone.

Here / lieth the body of / JENNET the wife of / JOHN LEWIS of this parish / who died the 3rd of / July 1701 / aged 50.

- C9 Ornate cross on plinth.  
Sacred to the memory of DAVID THOMAS of ---- who departed this life April 19th 1870 aged 46. / Also CATHERINE / widow of the said / DAVID THOMAS / died Nov. 10th 1898 aged 70.
- C10 Chest. Illegible.
- C11 Flat stone.  
EDWARD DAVID / 1885 / died aged 3 / (illegible)
- C12 Headstone. No inscription.
- C13 Headstone and coffin stone.  
Sacred to the memory of / JOHN JONES / of the parish of Cogan near / Cardiff who died Jan. 15th 1874 / aged 54 years. / Am hynny byddwch chwithau'n / barod, canys yn yn awr ni / thybioch / y daw Mab y Dyn. / Also ANN wife of the above ---- / who died August 19th 1897 / aged 83 years.
- C14 Coped stone.  
ROBERT MORGAN who died at Penarth Head, Cardiff / Nov. 6th 1876 aged 85 years / "For as in Adam all die even in Christ / shall all be made alive." Cor.XV 22. / MARY MORGAN daughter of the aforesaid / who died Feb. 20th 1901 aged 79 years.
- C15 Headstone.  
GWENLLIAN / wife of WILLIAM EDMUND of this / parish / who died June 23rd 1868 / aged 38 years. / Also RACHEL their daughter / who died April 22nd 1869 / aged 2 years. / Also MARGARET their daughter who died May 31st 1907 / aged 42 years.
- C16 Pointed headstone on plinth with kerb.  
In affectionate remembrance of / MARGARET ELIZABETH / daughter of JOHN & MARGARET WILLIAMS / of Cardiff who died June 2nd 1880. / Also the aforesaid / JOHN WILLIAMS / who died Jan. -- ---- ---- / Also the aforesaid MARGARET WILLIAMS / who died Jan. --- 1892 / aged 81 years. / Also ARTHUR PENROSE WILLIAMS / their youngest son who died July 28th 1906 aged 22 years.
- C17 Stone slab.  
Sacred in the memory of JOHN WILLIAMS of Aberthin / who died 11th March 1862 aged 89 years. / Camyreynneb a am nalfio i a gaiff Fywyd ac a feddianna ewylyf da gai --- Arglwydd.
- C18 Flat stone.  
Sacred to the memory of / WILLIAM WILLIAMS / of the parish of Llanblethian / who died May 1825 / aged 85 years. / Also to the memory of / ELIZABETH ROSSER / of the parish of Llancarvan / who died 22nd Jan. 1855 / aged 76 years.

- C19 Small flat stone.
- Sacred to the memory of / MORGAN son of WILLIAM / WILLIAM who died February / the 2nd 1823 aged 11 years. / Also RICHARD WILLIAM / who died February the 11th 1825 / aged 11 years.
- C20 Marble headstone.
- In loving memory of / HENRY SEDGEBEER / who died August 22nd 1918 aged 66 years. / Also his devoted wife / MARY ANN SEDGEBEER / who died Oct. 3rd 1949 aged 84 years. / Also their daughter / GWEN / passed away May 24th 1971 aged 76.
- C21 Headstone.
- To the memory of / WILLIAM RICHARDS / ----- / Feb. 10th 1852 / aged 21 years. / Also JOHN BUTLER / who died Dec. 25th 1873 / aged 51 years. / CATHERINE wife of the above named JOHN BUTLER / who died Oct. 17th 1895 / aged 70 years.
- C22 Headstone (leaning).
- In memory of / WILLIAM HENRY THOMAS / of Cowbridge / who died Nov. 9th 1871 / aged 60 years. / Dwywimi fy ngnystuddioifel y dysgundy addeddfoiu.
- C23 Headstone.
- In loving memory of / JOHN WILLIAMS / who died Oct. 22nd 1892 / aged 25 years. / "Thy will be done." / Also of MARY WILLIAMS / the beloved wife of the above / who died Nov. 16th 1901 / aged 81 years. "Peace, perfect peace." / Also HELEN / their daughter died / Nov. 1st 1924 / aged 62 years.
- C24 Flat stone. No inscription.
- C25 Flat stone. No inscription.
- C26 Headstone.
- In memory of / ZECHARIAH the son of / DAVID JOHN & MARY / his wife who died May 14th 1802 / aged 12 years. / Also the above named DAVID JOHN died May 7th 1820 aged / 91 years. / Also MARY his wife died Jan. 11th 1831 aged 90 years. (Welsh inscription illegible.) Here rest also the remains of / THOMAS / son of the above named DAVID JOHN who / died 25th Jan. 1858 / aged 74 years. "The sweet remembrance of the just / shall flourish when they sleep in dust."
- C27 Coped stone.
- In loving memory of / MARY / wife of JAMES TOUT of this parish / who died Oct. 15th 1913 aged 90 years. / Also LYDIA ELLEN died March 14th 1876 / aged 3 years. / Also JOHN WILLIE / who died Feb. 4th 1876 aged 13 years. / Children of JAMES & MARY TOUT.

- C28 Granite headstone and slab.  
Affectionate remembrance of / THOMAS EVANS / of Cowbridge / who died May 2nd 1879 / aged 48 years.
- C29 Overgrown kerbstone. No inscription.
- C30 Stone within railing.  
In affectionate remembrance of / GEORGE JONES of Barry Dock / who died ----- / Also ANN JONES widow of the / aforesaid who died Dec. 21st 1926 / aged 88 years.
- C31 Headstone and kerb.  
In affectionate remembrance of / WALTER GWYN / of this parish who died at Cardiff Sept. 7th 1875 aged 64 years. / (Illegible verse) Also of / EDWARD GWYN / died May 20th ---- / 32 years. (Illegible verse)
- C32 Headstone.  
Sacred to the memory of MARY / wife of JOHN WILLIAMS / of the town of Cardiff / formerly of this parish / who died 25th June 1858 / aged 46 years. / Also of JOHN eldest son of the / above named who died 30th July / 1859 aged 28 years. / Also of CAROLINE and DAVID / children of the above named who died in their infancy. / Also the above named / JOHN WILLIAMS who died / Nov. 7th 1882 aged 74 years.
- C33 Table tomb - damaged top.  
Sacred to the memory of JOHN THOMAS who / died the 14th of June 1825 aged 27.
- C34 Table tomb - badly damaged side.  
CATHERINE EVANS / wife of MORGAN EVANS / died March 1866 aged 38. / Also ROBERT EVANS son of / the above died Feb. 14th 1911 aged 67 years.
- C35 Headstone and kerb.  
In (loving) memory of / DAVID son of DAVID & ANN / RICHARD of this parish who / died May 10th 1850 / aged 38 years. / And THOMAS son of the above named who died May 4th 1872 / aged 22 years. / Also JANE widow of first named / who died March 11th 1875 / aged 68 years.
- C36 Headstone and coffin-shaped body stone.  
Sacred memory of / THOMAS HENRY son of / JOHN & ANN STANFORD / of Briton Ferry / who died 17th April 1859 / aged 11 yrs and 4 mths. / "Parent lament not o'er this child / To God's decree be reconciled / The spirit from his body fled / Will gain a better in its stead." / Also the above named / ANN STANFORD / who died 10th Sept. 1867 / aged 40 yrs / Also of / ELIZABETH ANN STANFORD / daughter of the above named / who died Sept. 20th 1879 / aged 27 years. / "Brief life is here our portion."

C37 Red marble coped stone with stone surround.

To the memory of / ANN, wife of DAVID RICHARD of this parish / died July 21st 1835 aged 49 years./ Also of the above named DAVID RICHARD / died March 19th 1863 aged 75 years./ And of JOHN BUTLER died Dec. 6th 1933 aged 66 years.

C38 Coffin shaped kerbstone with small head and foot stones. No inscription.

C39 Large headstone carved with ivy leaves with a walled surround.

In loving memory of / DAVID RICHARDS / who died at Cardiff / Sept. 16th 1906 / aged 61 years./ His end was peace. / Also of two infants / Also WILLIAM WARREN RICHARDS /son of the above died through enemy action at sea Feb.26th 1918 aged 33

C40 Cross on coffin-shaped stone surrounded by railings.

In affectionate remembrance of / WILLIAM RICHARDS / Broadway Villa, Cowbridge / who died Dec.20th 1878 aged 39 years. / Also MARGARET wife of the aforesaid / who died Feb. 9th 1897 aged 54 years.

Ccr1 Cremation stone. Polished granite. Good condition. Facing upwards.

In loving memory of / CYRUS APJOHN / 1901 - 1968 / and / GWEN APJOHN / 1900 - 1903

Ccr2 Cremation stone. Polished granite. Good condition. Facing upwards.

In loving memory of LOUISA MARGARET / beloved wife of STAN DALE  
1921 - 1989

#### Section D.

D1 Chest tomb with panelled sides.

In memory of / JOHN JENKINS of this parish / who died March 16th 1823 aged 52 years. / Also JENNY his wife who died April 1st 1823 / aged 51 years.

D2 Headstone and footstone.

Sacred / to the memory of / JOHN MORGAN / who departed this life May 9th 1859 / aged 41 years / Also / to the memory of three children / GEORGE, MARY ANN, & MARY / MORGAN who died in their infancy / Also MARGARET daughter / of the above who died / March 6th 1860 aged 10 months / Also MARY wife of the above / who died April 29th 1874 / aged 56 years.

D3 Flat stone.

In memory of / EDMUND DAVIES / of the town of Cowbridge / who died April 28th 1831 aged 20 years. / Also of JOHN son of the above who died April 11th 1834 / aged 17 months / --- little children / --- come unto me / --- kingdom of heaven.

- D4 Flat stone.
- In memory of / JOHN MORGAN / of the Town of Cowbridge / who died Sept. 12th 1828 aged 73 years / Dy noddh yu Du W--- / ----- breichiau tragy wddyol / Also JOYCE MORGAN / widow of the above / JOHN MORGAN who / died August 8th --- / aged 88 years / Also ANN WILLIAMS who died / May 12th 1869 aged 58 years.
- D5 Raised slab.
- In memory of ANN LD. WILLIAMS / of this parish who died --- June 1826 / aged 7 years / (illegible Welsh) / Here also lieth the remains of / ELIZABETH LLOYD / of this parish. She died / 15th --- ----.
- D6 Raised slab.
- In memory of DAVID WILIAMS of / the parish who died Sept. / 6th 1819 aged 23 years / Also the body of ELIZABETH / daughter of the above mentioned, who died March 18th 1823 / aged 4 years / "I am gone to Christ and thair I sing / My robe is wash't in the liveing spring / Weep not for me my parents dear / But love the Lord that brought me here.
- D7 Headstone.
- In affectionate remembrance of / SARAH / the dearly loved wife of / JOHN EVANS / of Canton, Cardiff / (formerly of this parish) / who died 7th August 1882 / aged 40 years / and of the above-named / JOHN EVANS / who died 8th Sept. 1884 / aged 42 years / and of ELIZABETH their / daughter who died in infancy / "With Christ which is far better." / This stone is erected to the memory / of their loving parents by their five / children.
- D8 Mound.
- D9 Mound.
- D10 Headstone and coped stone.
- In memory of / ELIZABETH / wife of THOMAS ----- / parish who --- / aged 37 ----  
(Remainder illegible)
- D11 Headstone with kerb. Illegible.
- D12 Chest tomb with panelled sides.
- In memory of / MARGARET, wife of THOMAS JENKINS / of this parish who died Oct. 10th 1891 / aged 87 years.
- D13 Headstone.
- In loving memory of / CHARLES / son of / EDWIN & ANN DAVIES / of this parish / died March 22nd 1855 / aged 11 years / Also EDWIN CHARLES / their son / died August 5th 1884 / aged 27 years / Also ANN DAVIES / died April 12 ---- aged 28 years. / Also EDWIN DAVIES / died ----- / aged -- years.

D14 Headstone.

In memory of / ELIZABETH / the wife of DAVID WILLIAMS / of this parish / who died 28th Nov. 1865 / aged 80 years. / Also --- --- / DAVID WILLIAMS / died 13th June 1872 aged 81 / Also FRED WILLIAMS / died Oct. 21st 1824 aged 85 years.

D15 Broken headstone.

D16 Headstone.

Sacred to the memory of / JOHN LLOYD / who died July 31st 1812 / aged 38 years / "I had my part of sickness here / When I was living as you are / But God from it did set me free / And in my prime has taken me." / Also MARY the wife / of the above JOHN LLOYD. She died / 22nd Nov. 1855 aged / 85 years.

D17 Headstone with cross and infilled kerb.

In loving memory of / ADELAIDE daughter of / ISAAC & ELIZABETH THOMAS / of this parish / died May 6th 1915 aged 26 years / Also MARY sister of the said / ISAAC THOMAS / died April 29th 1883 aged 29 years / Brief life is here our portion / Thy will be done / ---- / ---- / EDWARD EVAN / son of ISAAC & ELIZABETH THOMAS / infant.

D18 Headstone and flat stone.

I H S / In memory of / DAVID LLEWELLYN / of this parish / who died Aug. 12th 1867 / aged 40 years / Also DAVID his son died / in infancy / Be thou faithful unto death / and I will give thee a crown of life. / Also ELIZABETH the beloved / wife of the above named / who died Feb. 29th 1888 / aged 56 years. / Also WINDSOR MORGAN / youngest son of the above named / who died June 14th 1895 / aged 22 years / He is not dead but only lieth sleeping / in the sweet refuge of his master's breast / and far away from sorrow, toil and weeping / he is not dead but only taking rest.

D19 Headstone and flat stone.

D20 Slab.

In memory of / MARGARET / wife of DAVID LLEWELLYN / of this parish / who died June 12th 1803 / aged 53 years / also DAVID their son who died / May 18th 1812 aged 30 years / Also of / DAVID LLEWELLYN senior / aged 73 years in 1821. / Also EDWARD their son / aged 70 years in 1859 / Also JANE his wife / who died March 29th 1876 / aged 86 years.

D21 Grass mound.

D22 Headstone and coped stone.

In affectionate remembrance of / DAVID / son of DAVID & JANE THOMAS / of Aburthin in this parish / born --- 8, 1868 / died May 24th 1880 / "The Lord is my shepherd I shall not want." / Also the above named / JANE THOMAS / who died May 24th 1906 / aged 78 years / Also the said DAVID THOMAS / who died Sept. 26th 1912 / aged 80 years / Also EVAN DAVID / who died Dec. 24th 1863 / aged 74 years.

D23 Headstone.

In memory of DAVID DAVID / son of OWEN & MARY DAVID of this / parish who died Dec. 20th 1822 / aged 18 months / Also (?--) son of the above named / OWEN DAVID who died May 21st 1845 / aged 18 years / Also SARAH their daughter / died Nov. 12th 1841 aged 15 months / Also the above named OWEN DAVID / died March 3rd 1874 aged 76 years. / Also the above MARY DAVID / died Feb. 1st 1879 aged 82.

D24 Headstone.

In memory of / WILLIAM MILWARD / of Sigginstone / in the parish of Llantwit Major / who died Aug. 12th 1876 / aged 34 years / Also CATHERINE / wife of the above named who / died June 4th 1891 aged 57 years.

D25 Low chest tomb.

In memory of /ELIZABETH NICHOLAS / daughter of JOHN & JANE NICHOLAS / of the town of Cowbridge. / She died Sept. 5th 1840 / aged 28 years. / "How short the daie of human things / How transient are the days / The flower that in the morning springs / The evening blast destroys." / SUSANNA their daughter died April / 4th 1832 aged 18 months / CATHARINE their daughter died April 5th aged 28 years / The --- mentioned were buried / in the adjoining grave to the North / ANNE their daughter died Dec. / -- 1842 aged 26 years / Also the above JANE NICHOLAS / of the town of Cowbridge, the Mother of the above daughters. / She died 2nd June / 1848 aged 62 years / Also JANE THOMAS / granddaughter of the above who died / July 3rd 1867 aged 18 years / Also WYNDHAM HEALY THOMAS / grandson of the above --- / Feb. 13th 1869 aged 18 years. Also MARY / beloved wife of DAVID WILLIAM THOMAS of Cardiff / who died 31st March 1885 / aged 73 years. / Also the above-named / DAVID WILLIAM THOMAS / died Sept. 31st(?) 1889 aged 66 years.

D26 Slab.

Sacred to the memory of / MARY MORGAN / of Farm in this Parish / who departed this life / 17th August 1806 [Remainder illegible]

D27 Coped stone.

In memory of / EVAN MORGAN / The Farm in the parish / died May 25th 1853 aged 69 years / Also CATHERINE wife of the above named / died Dec. 15th 1858 aged 72 years. / Also / ELIZABETH / daughter of the aforesaid and wife of SILAS RICHARD / died March 24th 1879 aged 47 years.

D28 Raised slab.

Underneath / rest the remains of / ELIZABETH MORGAN / of the parish of Llan sannor who / departed this life 7th Dec. / 1805 aged 95 years / Here also lie interred the remains / of JOHN MORGAN of / New House in the Parish of Llan/sannor who departed this life / 27th July in the year / 1814 aged 72 years. / Ffarwel gwageddol fyd ath --- [rest illegible] Also / lie the remains of / MARTHA MORGAN wife of the above / said JOHN MORGAN who departed / this life the 7th day of April / aged 84 years. / Also MARY wife of THOMAS NICHOLAS / of Cowbridge / who died Sept. 22nd 1879 / aged 70 years. / Also the aforesaid / THOMAS NICHOLAS / died 25th Feb. 1894 / aged 89 years.

D29 Raised slab.

Here / lie the remains of EDMUND son / of HENRY EDMUND of this / parish who died Sept. 20th 1798 / aged 14 months / and of ANN daughter of the / aforesaid HENRY EDMUND who / died Feb. 12th 1806 aged 10 years and 9 months / also the said HENRY EDMUND / who departed this life / 26th Jan. 1830 / aged 72 years / Iachwddionaeth sydd eiddo yr Arglwydd / Also ELIZABETH wife / of the said HENRY EDMUND / who departed this life July / 29th 1884 aged 81 years / Bywinnyw Crist amarw syddelw.

D30 Raised slab.

Sacred to the memory of WILLIAM DAVID / of the parish of Llandough / who died Dec. 26th / 1851 aged 38 years / (illegible Welsh) / Also P----- wife of the above who died Nov. 10th 1878 / aged 71 years.

D31 Raised slab.

In memory of MARY wife of EVAN HOPKIN of Broadway in the / parish who died Dec. 31st 1857 / aged 58 years / Farwel deithio broydd a bryniau / Hywr a boreu dydda nos / Ffarwel bob rhyw storom ariw / Ffarwel bob rhyw cherw groes / Rhaid oedd symud fe ddaeth Cerbyd / Trag'wydd oldeb i fy hol / O mor gyflym aethum adre / O'r siwrnai hyn ddoi byth yn ol.

D32 Grass mound.

D33 Grass mound.

D34 Raised slab.

Sacred to the memory -- / MARGARET the wife of / RICHARD DAVID ---- / the Parish of ---- / who died M--- --- / aged 68 years / also their two ---- / ANN died ---- / aged 4 / The second ANN ---- / Sept. 30th 1798 / Also of the said RICHARD ---- / who died Nov. ---- / aged 90.

D35 Flat stone. No inscription.

D36 Coped stone with railing.

In affectionate remembrance of / RICHARD MORGAN / of this parish who died Feb. 10th 1856 / aged 79 years. / Also CATHERINE JOHN / --- sister of the aforesaid / who died April 18th 1915 aged 86 years.

D37 Headstone and coped stone with chain.

In loving memory of / WILLIAM HARDING / Cowbridge / died 30th Oct. 1876 aged 33 / I am the Resurrection and the Life / [Side totally illegible] / Also WILLIAM DAVIES ALEXANDER / died 10th March 1911 aged 58 --- / Also LYDIA / widow of WM. HARDING & W. D. ALEXANDER / died 27th Dec. --- aged 72.

D38 Grass mound.

D39 Grass mound.

D40 Grass mound with small headstone.

D41 Grass mound.

D42 Coped stone on plinth with railing.

In memory of / MARY wife of THOMAS DAVID / of Sigginstone / who died March 21st 1878 / aged 36 years. / Also the aforesaid / THOMAS DAVID / who died Feb. 4th 1907 / aged 63 years. / Also their daughter CATHERINE / who died Feb. 17th 1945 aged 74 years.

D43 Coped stone with railing.

In memory of JOHN WILLIAMS of --- and --- of this / --- who died 14th Oct. 1864 aged 71 years. / Also of JANE wife of the aforesaid JOHN WILLIAMS / who died at Llanstephan Oct. 23rd 1873 aged 86.

D44 Flat stone.

Sacred to the memory of SOPHIA / wife of Lieutenant BENJ. N. SMITH / of the Royal Navy and / of this parish who departed / this life 25th July 1826 / Her Husband / five Sons and one Daughter / Survive to Remember her / Virtues and to lament her / loss. But to Such as unto her / Death is swallowed / up in Victory.

D45 Stone. Entrance to vault.

D46 Black and grey marble headstone on plinth.

In loving memory of / our dear brother / FRANCIS PENWARN / who died on 23rd April 1976 / aged 61 years. / Also / THOMAS MORGAN PENWARN / who died in infancy / 3rd March 1906.

D47 Small headstone.

RICHARD MORGAN / died / July 23rd 1857 / aged 60 years.

- D48 Coped stone on plinth.  
In memory of / EDWARD LLEWELLYN / who died Jan.2nd 1886 aged 59 years / Also MARY LLEWELLYN wife of the above / who died April 12th 1920 aged 80 years. / "Thy will be done."
- D49 Low headstone.  
THOMAS MORGAN / died March 24th 1896 / aged 78 years. / JOAN his wife / died May 21st 1898 / aged 88 years.
- D50 Small headstone. G. J.
- D51 Headstone with infilled kerb on plinth.  
In loving memory of / JOHN beloved husband of / LOUISA MORGAN / died Feb.16th 1896 / Also their daughter / FLORENCE ADEAN / died Nov.17th 1895. / Also ELIZABETH LOUISA ANN / wife of the above / died March 19th 1956. / Also MABEL OLIVE MORGAN, daughter, July 11th 1983.
- D52 Ornate grey marble column on plinth.  
In / loving / remembrance / of / MABEL LAVINIA JANE / born 23rd April 1889 / died 18th Dec.1889. / PHYLLIS LAVINIA MAUD / born 9th Nov.1893 / died 17th Jan. 1896. / EVELYN WINDSOR / born 22nd July 1883 / died Sep. 1899 / Beloved children of / EDWARD & REBECCA LLEWELYN.
- D53 Coped stone on plinth covering double plot [Inscription continues as D54.]  
In loving memory of / WINNIE RICHARDS / wife of JOHN RICHARDS of this parish / who died June 25th 1895 aged 33 years. / Also the said JOHN RICHARDS / who died January 16th 1908 aged 48 years. / Also BEATRICE their ---- / Also JOHN THOMAS th---- / aged ----.
- D54 [See D53]  
In memory of / JANE daughter of THOMAS & ELIZABETH RICHARDS / of this parish who died Jan.23rd 1891 / aged 24 years. / Also SIDNEY RICHARDS late of the R.F.A.(?) nephew of the above who died May 2nd 1921 aged 29 years.  
(Stonemason's mark: Hopkins, Cowbridge)
- D55 Large chest tomb with panelled sides surrounded by kerb on double plot [Inscription continues as D56]  
Sacred to the memory of / THOMAS MORGAN Esq. / of Aburthin in this parish / who departed this life 21st Nov. 1829 / in the 73rd year of his age. / Sacred to the memory of / MARY MORGAN / sister of THOMAS MORGAN Esq. / whose name is engraved on the South / Tablet. She departed this life / 4th June 1838 / in the 78th year of her age / Also of ELIZABETH MORGAN sister of the above named MARY & THOMAS MORGAN / ---- day of Oct. 1841.

D56 [See D55]

The mortal parts ---- / of MARY ANNIE the only daughter of the late JOHN BASSETT / of Bonvilston House Esq. and wife / of THOMAS DONNE late of P---- Home Court / Her spirit departed March 22nd 1887 / aged 53. / Christ in you the hope of glory.

D57 Headstone and kerb.

In memory of / JOHN PHILLIPS / of The Folly in this parish / who died 6th August 1902 / aged 69 years / The memory of the just and blessed / Also THOMAS MORGAN / who died 16th March 1904 / aged 67 years.

D58 Small headstone.

ANN MORGAN / died Aug. 1897 aged 38.

D59 Coped stone on plinth within railings.

In loving memory of DAVID JOHN son of DAVID & ANNIE REES / of Cornerswell Farm, Penarth / who died / Aug. 22nd 1899 aged 2 years and 10 months / and their daughter / ANNIE ELIZABETH REES / who died March 11th 1975 aged 83 years. In loving memory of / DAVID the beloved husband of ANNIE REES / who died Sept. 18th 1933 aged 79 years / Thy will be done. / Also of the above ANNIE who died Sept. 24th 1946 aged 83.

D60 Grey marble headstone and infilled kerb.

In loving memory of / CATHERINE / the beloved wife of ISAAC COLLIER / (of Llwynypia) / died Aug. 8th 1905 aged 40 years. / Also their sons who died in infancy / IVOR and WILLIAM / Also the above ISAAC COLLIER / died Oct. 29th 1947 aged 80 years / Peace, perfect peace.

D61 Mound.

D62 Chest tomb with panelled sides on sloping plinth.

Here lieth the remains of / CATHERINE the wife of EDWARD NICHOLL Esq. of Llanblethian / and of MARY AUGUSTA NICHOLL the eldest child of WILLIAM NICHOLL Esq. M.D. / and AUGUSTA MARIA his wife, who died at Funchal in the island of Madeira / on the 4th day of April 1824, aged 7 years and 4 months / and of MARY ANNE the daughter of Colonel SAMUEL VINCENT H.E.L.G.S. / and the wife of WHITLOCK NICHOLL Esq. of Adamsdown in this county / who died the 27th day of October 1833 aged 45 years.

In memory of / ROBERT EDWARD WHITLOCK NICOLL / the eldest son of WHITLOCK NICHOLL Esq. / of Adamsdown and MARY ANNE his wife / who was murdered at Naples / on the 25th day of August 1848 / in the 30th year of his age / and is buried / in the English cemetery there. [continued on next page]

D62 cont. And of Lieutenant Colonel EDWARD NICHOLL of H.M. 84th Regiment of Foot / son of the above named EDWARD & CATHERINE NICHOLL / who died the 28th day of June 1847 aged 70 years / and of the above named WHITLOCK NICHOLL of Adamsdown / who died the 12th day of September 1853 aged 71 years / and of VINCENT NICHOLL Esq. of Adamsdown / son of the above named WHITLOCK & MARY ANNE NICHOLL of Adamsdown / who died the 1st day of April 1855 aged 33 years.

And of the above named EDWARD NICHOLL / the fourth son of / WHITLOCK NICHOLL Esq./ of Ham in this county / who died the 9th day of June 1837 aged 87 yrs

D63 Raised slab in quadruple plot with kerb enclosing D63, D64, D65 & D66.

In memory of / JOHN son of JOHN & CHARLOTTE SUSANNAH BALLARD who departed / this life 18th June 1821 aged 14 weeks. / Also the remains of / the said JOHN BALLARD who died 3rd April 1831 / aged 44 years / CHARLOTTE SUSANNAH WILLIAMS relict of the above named JOHN BALLARD who / died April 10th 1856 aged / 58 years.

D64 Raised slab in quadruple plot.

Sacred to the memory of / ANNE BALLARD / wife of EDWARD BALLARD of / the town of Cowbridge who died / 23rd Jan. 18-5 / aged 62 years / Also / the above named EDWARD BALLARD Alderman of the / Town of Cowbridge who / died Feb. 2nd 1848 in / his 94th year. / Also / THOMAS BALLARD / who died Oct. 10th 1868 aged 84 years / Also / MARTHA BALLARD / who died June 5th 1872 / aged 87 years.

D65 Raised slab in quadruple plot.

Underneath / lie the remains of / ANNE / daughter of JAMES & ELIZA BALLARD / who died 28th Jan. 1823 / aged 4 months. / Also to the memory of ELIZA / the beloved wife of JAMES BALLARD / who departed this life Jan. 18th / 1847 aged 52 years. / Also the above named JAMES BALLARD / (Alderman of Cowbridge) who died Oct. 13th 1879 / aged 91 years / and of / JAMES SIMPSON BALLARD / only son of the above named / Lieut. Colonel of the Royal Glamorgan / Artillery Militia, who died April / 22nd 1882 aged 48 years.

D66 Raised slab in quadruple plot.

Sacred to the memory of / AMELIA THORNTON FORESTER / who died June 4th 1855 aged 9 months / Also / ELLEN LOVELL FORESTER / who died June 7th 1855 aged 2 years & 4 months / Also / ELIZA BEATRICE FORESTER / who died May 23rd 1867 aged 1 year & 4 months.

D67 Grass mound.

D68 Chest tomb with panelled sides.

Sacred to the memory of / SARAH / the beloved wife of JOHN MORRIS of the Town of Cowbridge / who died 2nd Feb. 1867 aged 72 years / "Sorrow not, even as others have no hope." / Also the aforesaid / JOHN MORRIS / died Jan. 6th 1869 aged 74 years / "In the midst of life we are in death." / Here also rest the remains of / JOSHUA NUTT / who died 14th March 1828 aged 27 years.

## Section E

E1 Headstone.

Sacred / to the memory of JOAN / the widow of WILLIAM SWEETING of / this parish who died the 10th day of / ---- 1819 / aged 88.

E2 Headstone.

---- C / said ---- ED / ---- 125 ---- / aged 95 years.

E3 Headstone.

In memory of / WILLIAM LEWIS who died / Jan. 16th 1832 aged 80 / BLANCHE / his wife died Aug. 7th 1817 / aged 68.

E4 Headstone.

In memory of ELIZABETH / daughter of / WILLIAM & CATHERINE THOMAS / of East Aberthaw who died 5th / of Jan. 1821 ---- 14 years.

E5 Headstone.

In memory of / CATHERINE THOMAS wife of / WILLIAM THOMAS / of Cardiff / late of East Aberthaw / who died Jan. 15th 1852 aged / 80 years. / Beloved by all who knew her. / Yma gorvedd y nwyaf gerai harod a / phrydferll gedd ei .... edd ai fydd / landeb bi a baradd rwyn bydieu cwrddwn c-o / Ai gnffiniaui aidai beu nid mewn griddfan / nac wylafain / ond mewn i-p-yd canmil gwell.

E6 Flat slab.

Here / lyeth y body of MORGAN RICHARD who dyed / --- of May 1731 aged 37 / Weep not my friends lament no more / I am not dead but gone before.

E7 Flat slab.

Underneath / lie the remains of / THOMAS ABRAHAM / of the parish of Llanhari who died / 21st June 1778 aged 75 / Also the remains of / MARY ABRAHAM / wife of the above named THOMAS ABRAHAM / died 26th Sept. 1783 / aged 79 years. / Also the remains of / JANE ABRAHAM daughter of DAVID & JANE THOMAS / of Fishweir in the parish of St. Mary Church / wife of WILLIAM ABRAHAM son of the above / named THOMAS & MARY ABRAHAM. She died / 11th Sept. 1817 / aged 81.

E8 Headstone and body stone.

In memory of WILLIAM THOMAS of this parish / who died Dec. --th 1868 aged 89 years / Medd --- wlydyo / i ei / Also JANE THOMAS the wife of the above named / WILLIAM THOMAS who died June 6th 186- aged 82 years.

- E9 Flat slab.
- Here lieth the body of CATHERINE the wife of / JONOTHAN MAFEY (?) of this parish and daughter of / JOHN THOMAS of Wern Fawr who died 29th Sept. / 1794 aged 32 years. / Iega fy noheiph it ynll fel fy annwylyd / ieh hwydau drwg byth mwy ach im / blino fol y— oes dyn wyeis yr / wybr dedwyddea yw - yllc / Also CATHERINE MEAZEY / died Nov. 9th 1818. / also RICHD and CATHERINE MEAZEY / children of WILLIAM son to JONATHAN / & CATHERINE MEAZEY by JANE his / wife of Penlline who died May 4th 1823 RICHARD aged 2 / CATHERINE aged 11 years also / ag - is cahdyn ddych mygu dim an / bleferau ac.
- E10 Flat slab.
- / --- / WILLIAM S--- / ---- / wife of this parish / died Dec. 6th 1782 / aged 16 years
- E11 Flat slab almost completely overgrown.
- E12 Flat slab.
- The body of JOHN THOMAS / ovdmawr(?) in the parish / Llanhilyd / who died Dec. 6th 1801 / aged 38 years / gwel grhybydd i-g-nyddyn / bod / pawb edrydi pob achdramsun / darf - / yma-h pan el dy gmoel / tynau mau at hyn a mod
- E13 Headstone. Completely covered in ivy.
- E14 Sunken flat tomb. Completely overgrown.
- E15 Raised slab.
- In memory of / JOHN THOMAS of this parish / who died 11 ---- / aged 17 years / Also the ----- CECELIA / --- / --- /
- E16 Pink marble cross on plinth.
- In loving memory of / MARY wife of WILLIAM LEWIS / formerly of Trebettin / in this parish / born 7th March 1829, died 24th Dec. 1877 / Also MARY daughter of / MORGAN & MARY THOMAS of Cowbridge / and granddaughter of the said W. & M. LEWIS / born 15th Aug. 1881, died May 1902 / Also MARY wife of / THOMAS REES of this parish / born Feb. 3rd 1788 / died March 22nd 1829 / Also the said THOMAS REES / born Aug. 11th 1793 died April 18th 1872
- E17 Flat slab. Completely overgrown.
- E18 Raised slab
- Sacred / to the memory of LLEWELLYN HOPKIN / Breach in ..... who died May 20th 1800 / -ydl ddyn do- fyd dy yrfa / ---- / dai iau ogyf-ng da --- --- / haddwch dacch dy ud --- / ANN wife the above departed this life February / 5th 1848 aged 93 years.

- E19 Limestone headstone.
- In affectionate remembrance of / Sergeant EVAN WATKINS of the / Glamorgan Constabulary / Pontypridd / who died Jan. 5th 1881 / aged 38 years / We cannot tell who next may fall / beneath thy chastening rod / One must be first, so let all / prepare to meet our God.
- E20 Pink marble coped stone.
- In loving memory of / ANN wife of THOMAS BUTLER of Prisk / who died 20th Sept. 1908 aged 57 years / Also THOMAS beloved husband of the aforesaid / who laid down to rest Oct. 16th 1941 aged 80.
- E21 Blue granite coped stone within railing.
- Facing South. In loving memory of RACHEL wife of DAVID RICHARDS / formerly of this parish / who died Feb. 26th 1905 aged 40 years /  
Facing West. Also WILLIAM / son of the aforesaid / who died in Australia July 6th 1912 aged 25 years.  
Facing North. Also the aforesaid / DAVID RICHARDS / who died July 20th 1912 aged 55 years.
- E22 Slate raised box.
- Sacred / to the memory of DAVID REES of this parish / died Nov. 25th 1836 / aged 33 years / Also DAVID son of the above / who died Jan. 23rd 1872 / aged 64 years.
- E23 Blue granite coped stone within railings.
- Facing South. In loving memory of / MABEL BOARD / daughter of WILLIAM ROBERT & JANE ELIZABETH BOARD / of Great Frampton / who died Feb. 14th 1905 aged 2 years and 5 months /  
Facing North. In loving memory of / JANE ELIZABETH / wife of WILLIAM ROBERT BOARD / Great Frampton, Llantwit Major / who died July 15th 1935 aged 65 years / "Rest in peace." / Also of the above WILLIAM BOARD / who died Dec. 17th 1943. "At Rest".
- E24 Coped stone within railing.
- Facing South. In loving memory of / ELVIRA / the beloved wife of JAMES BOARD / Sheepleys / who died Nov. 10th 1909 aged 71 years / "The memory of the just is blessed" / Facing North. Also the aforesaid / JAMES BOARD / who died Sept. 25th 1915 aged 86 years / Also their daughter / HONOR JANE HOPKINS / who died Nov. 16th 1947 aged 83 years / "At rest"
- E25 Rustic sandstone cross on plinth.
- In loving memory of / FREDERICK WILLIAM DUNN / of / The Cross / born Aug. 23rd 1844, died Aug. 29th 1911 / Also JENNETT DUNN, his wife / born Dec. 3rd 1859, died March 26th 1915/

- E26 Cross on plinth and coped stone within railings.
- Facing South: WILLIAM WILLIAMS Esq. / formerly wine merchant in the City of London / born in the Free School House, Cowbridge / October 11th 1801 / died at Cowbridge Feb. 21st 1885
- E27 Cross on triple plinth.
- In loving memory of / RALPH THURSTON BASSETT of Crossways / died Nov. 26th 1903 / aged 53 / Also AUGUSTA MARIA BASSETT, his wife / died August 16th 1917 aged 63 / Also MARGERY, daughter of the above / died Nov. 2nd 1886 aged 2 days.
- E28 White marble cross on triple plinth within kerb.
- Facing North. WINIFRED MARY HOMFRAY died / Aug. 17th 1895 aged 5 months / EDWARD RICHARDS HOMFRAY / died / May 6th 1902 aged 1 day / GLYNN RICHARDS HOMFRAY / died Dec. 31st 1903 aged 2 yrs 10 mths /  
Facing South. HILDA EVELYN GWENDOLEN HOMFRAY / wife of H.C.R. HOMFRAY / died August 29th 1956 aged 64 /  
Facing East. In loving memory of / BLANCHE JESSIE HOMFRAY / wife of Col. H.R. HOMFRAY / died March 23rd 1947 aged 79 years / HERBERT RICHARDS HOMFRAY, Penllyn Castle, / born Sept. 23rd 1864, died May 12th 1940.  
Facing West. FRANCIS RICHARDS HOMFRAY / died Sept. 28th 1913 / aged 15 years 9 months.
- E29 Coped stone within railings.
- Facing North: ----- EDMUNDS (everything else illegible)
- E30 Limestone headstone.
- In loving memory of ANN JOHN / died Dec. 16th 1837 / aged 42 years / Also of WILLIAM JOHN died Oct 20th 1913 / aged 73 years.
- E31 Headstone.
- In loving memory of / WILLIAM LEWIS / of this parish / who died March 26th 1884 / aged 49 years / MARGARET wife of the above / who died June 12th 1897 / aged 58 years / EDWIN their son who died in infancy / As pants the hart for cooling stream / when heated in the chase / so longs my soul, O God, for thee / and thy refreshing grace.
- E32 Limestone coped stone within railing.
- Facing South. in loving memory of / MARY ANNIE / the beloved wife of THOMAS DEERE, Broadway / who died 24th Oct. 1889 /  
Facing North. Also ELIZABETH SARAH / daughter of the aforesaid who died / 21st March 1899 / aged 41 years . Also the aforesaid THOMAS DEERE / who died Feb. 13th 1906 aged 75 years.

- E33 Coped stone within railings.  
Facing South. In memory of JAMES BRADDICK / of this parish who died / 9th Jan. 1895 / aged 73 years /
- E34 Pink marble coped stone.  
Facing South: In loving memory of / THOMAS JAMES / son of JAMES & ELIZABETH BRADDICK of this parish / who died 26th Jan. 1891 / aged 32 years /  
Facing North: ELIZA BRADDICK /of this parish / who died Dec.9th 1909 aged 79
- E35 Pink marble coped stone.  
Facing South. In loving memory of MARY JANE / wife of DAVID SPENCER of Llanblethian Mill / who died Oct. 15th 1894 / aged 54 years  
Facing North. Also the said DAVID SPENCER / who died Jan. 4th 1926 aged 82
- E36 Pink marble coped stone.  
In loving memory of / HANNAH / wife of DAVID SPENCER of this parish / who died June 2nd 1912 aged 57 years / Also ELIZABETH / wife of DAVID SPENCER and sister of the aforesaid / died July 1930 aged 80 years.
- E37 Granite coped stone.  
Facing North. In memoriam / JANE HOPKIN, wife of JOHN HOPKIN of Pentwyn / born 14th Oct. 1840, died 7th March 1902 / Also the said JOHN HOPKIN / born 9th August 1841, died 29th September 1921.
- E38 Granite coped stone with kerb.  
Facing North. MARY BAKER wife of E.T.HOPKIN / died 18th March 1920 aged 46 / Also EVAN THOMAS HOPKIN J.P. / who died April 4th 1934 / aged 66 years /  
In loving memory of ANNIE CECELIA /wife of E.T.HOPKIN, who died Jan 17th 1946 / aged 73 years.
- E39 Coped stone.  
Facing South: In loving memory of / ROBERT WILLIAMS / (of this parish) who died Aug. 3rd 1895 / aged 82 years / Also / ANN WILLIAMS / wife of the aforesaid, who died Aug. 9th 1898 / aged 88 years.
- E40 Headstone and slab.  
In loving memory of / LLEWELLYN RICHARDS (of this parish) / who died Dec. 5th 1898 / aged 39 years / Also EDITH MARY, wife of the above / who died Jan. 9th 1915 / aged 43 years / Also THOMAS LLEWELLYN their son / who died Dec. 3rd 1905 / aged 21 years.

E41 Red sandstone headstone.

In loving memory of SARAH ANN / the ----- / GIDEON GEORGE TURNER of this parish / who died Oct. 17th 1893 / Also LAURA VICTORIA their daughter died in infancy / Also ALFRED J. TURNER their son who died March 19th 1895 aged 18 mths. / Also HENRY ADAMS died Jan. 6th / 1895 aged 79 years / Also EMILY his wife, died Jan 14th / 1895, aged 86 years.

E42 Headstone. Completely illegible.

E43 Rustic limestone cross on double plinth.

In loving memory of / HUGH A. F. DUNN / 2nd Lieut. R.M.R.E. / died at Monmouth 21st May 1916 / aged 28 years. / Also FREDERICK EVAN PHILIP DUNN / died Dec. 17th 1959 aged 77 years.

E44 Limestone coped stone within railings.

Facing South. In affectionate remembrance of / HENRY WILLIAM BOOBYER / of this parish / who died 23rd Jan. 1895 aged 47 years.

Facing North. Also of / MARGARET his wife / died Feb. 24th 1922 aged 73 years.

(? duplicates E45)

E45 Limestone coped stone.

Facing South. In loving remembrance of / AARON BOOBYER / of this parish who died April 5th 1896 / aged 40 years.

Facing North. Also of / MARGARET his wife / died Feb 24th 1922 aged 73 years

(? duplicates E44)

E46 Marble coped stone on plinth.

Facing South. In remembrance of CATHERINE THOMAS / of this parish / born Sept. 22nd 1832, died July 2nd 1896.

Facing North. In loving remembrance of / ANN THOMAS who died May 17th 1912 / aged 75 years.

E47 Two white marble crosses.

South. In loving memory of / LYDIA ELIZABETH MORGAN / who died August 14th 1919 / aged 68 years / "Thy will be done."

North. In loving memory of / PAULINE MYFANWY / wife of THOMAS THOMAS of Stallcourt / who died Sept. 24th 1923 / aged 50 years / Also THOMAS THOMAS / born Dec. 23rd 1876 / died July 27th 1948

E48 Marble coped stone.

Facing South. In loving memory of / ANN ELKINGTON of Llanblethian / born Feb. 5th 1829, / entered into rest, July 26th 1889 / "With Christ, which is better."

E49 Granite cross and kerb.

In loving memory of / HOPKIN THOMAS / of this parish / who died 8th April 1918 / aged 56 years / "I know that my Redeemer liveth." / Also of MARGARET his wife / who died 6th Jan. 1938 aged 67 years.

E50 Coped stone within kerb.

Facing South. In loving memory of / RICHARD JENKINS / Lower House, Llantwit Major, formerly of this parish / who died Jan 11th 1910, aged 69 years / "Prepare to follow me."

Facing North. Also ALICE / wife of the said / RICHARD JENKINS / died April 6th 1937, aged 89 years / "Peace, perfect peace."

E51 Dressed limestone coped stone and kerb.

Facing South. In affectionate remembrance of / ANNIE / younger daughter of THOMAS & CATHERINE JENKIN / of this parish / who died Sep. 21st 1908 aged 25 years.

Facing North. Also MARTHA JENKINS / wife of RICHARD JENKINS / who died Jan. 12th 1961 aged 80 years. / "Abide with me."

E52 Dressed limestone coped stone.

Facing South. In loving memory of / DAVID JENKINS / of Kingscombe in this parish / who died April 11th 1907 aged 60 years.

Facing North. Also HANNAH wife of the said DAVID JENKINS / who died April 13th 1926 aged 76 years / Also RICHARD beloved son of the above / who died March 28th 1948 aged 60 years.

E53 Marble coped stone.

Facing South. In loving memory of / ANNIE wife of LLEWELLYN SPENCER of this parish / who died March 5th 1908 aged 29 years / Also WILLIAM EDWARD their son, died March 15th 1904 / aged 14 months

Facing North. Also the said LLEWELLYN PRICE SPENCER / died March 3rd 1929 aged 53.

E54 Black marble cruciform coped stone.

Facing North. In loving memory of / JANE wife of the late THOMAS BEVAN Esq. J.P. / of Morwenna, Porthcawl / died 23rd March 1920, aged 46 years / "Until the day break and the shadows flee away."

E55 Three tombs completely overgrown in large plot surrounded by iron rails.

E56 Limestone cross.

In loving memory of / ANN / relict of the late JOHN RICHARDS Esq. / Lower Court, Margam / born March 29th 1800 / died November 11th 1880.

E57 Pink marble severed column on two-stepped plinth.

Facing North. In affectionate remembrance of / HESTER ELIZA LLOYD / eldest beloved daughter of / WILLIAM AUBREY & ELIZABETH LLOYD / who died August 27th 1874 / aged 14 years.

Facing South. Also of the aforesaid / WILLIAM AUBREY LLOYD / late Manager of the National Provincial Bank of England / Lampeter / who died July 2nd 1875 / aged 36

Facing West. Also of ELIZABETH / wife of the aforesaid / WILLIAM AUBREY LLOYD / born Dec. 12th 1838 / died Jan. 23rd 1910.

E58 Pink marble slab with cross.

In loving memory of / Capt. THOMAS HENRY MORGAN / 1859 - 1944 / Also his beloved wife / EMILY ANNE / 1862 - 1955 / and of their devoted children / VIOLET 1891 - 1892 / IRENE 1895 - 1926 / AUBREY LLOYD / 1894 killed in France 1915 / CYRIL 1902 - 1967 / also VERA ADA 1893 - 1975.

E59 Black granite headstone.

In loving memory of / DAVID JOHN EVANS / died Aug. 24th 1973.

Ecr1 Cremation plot. Granite slab.

GERALD LLEWELLYN MORGAN / 12th June 1918 / 15th December 1974.

Ecr2 Cremation plot.

MOGFORD

Ecr3 Cremation plot.

RITA HUGHES / 1982

## Section F

F1 Sandstone slab with cross on triple plinth.

Sacred to the memory of / BESSIE LAGE / daughter of / GEORGE & BESSIE MORRIS / who died 17th March 1927 / "Until the Day breaks and the Shadows fall away." / Also the above GEORGE EDWIN MORRIS / who died 29th April 1930.

F2 Granite slab with sloping headstone.

In loving memory of / ANNE LEWIS / wife of DAVID LEWIS / who died March 28th 1930. / Also the said DAVID LEWIS / who died July 1st 1930.

- F3 Granite headstone and slab.
- In loving memory of / WILLIAM LEWIS / of Broadway / beloved husband of / MARY LEWIS / who died March 10th 1933 / aged 77 years / "There's Sweetness in Remembrance" / Also MARY / dearly loved wife of the above / who died February 12th 1953 / "At home with thee, Lord."
- F4 Flat stone. Inscription illegible.
- F5 Large granite slab shared with F6, low headstone.
- Sacred to the memory of / HARRY DAVID / dearly loved husband of / ELIZABETH EVANS / died Nov. 18th 1947 aged 74 years / Also of the above / ELIZABETH EVANS / died Nov. 10th 1949 / aged 78 years. / Caretaker of this Church for 42 years.
- F6 Large granite slab shared with F5, open book.
- In loving memory of / HARRY DAVID EVANS / died Dec. 24th 1967 / aged 73 years / RHODA ADELAIDE EVANS / died July 28th 1968 / aged 77 years / "He giveth His Beloved Sleep."
- F7 Granite Celtic cross on plinth on flat stone.
- JOHN BASSETT WAYMAN / of Brocastle, Ewenny / late of Nether Hall, Suffolk, died Nov. 20th 1924 / MARY E. WAYMAN , died August 24th, 1941 / Interred at Cheadle, Cheshire.
- F8 Flat granite slab with cross lying on it.
- In loving memory of / DAVID, beloved husband of CHARLOTTE A. WILLIAMS / (formerly of Penarth) / who died March 29th 1932, aged 60 years / God called him to life eternal / CHARLOTTE ANNIE WILLIAMS / (of the Greenfield) / died August 24th 1942
- F9 Flat stone.
- In loving memory of WILLIAM husband of LEONORA DAVID / who died June 3rd 1939 aged 53 / Peace, perfect peace.
- F10 Low black marble headstone and slab.
- In loving memory of / JOHN / beloved husband of LETITIA DAVID / who died April 24th 1941 / aged 66 years / For all of us he did his best / God grant for him eternal rest. / Also LETITIA DAVID / wife of the above / died March 8th 1948 aged 70 years / Peace Perfect Peace.
- F11 Headstone and slab, grey and black marble.
- In loving memory of / EDITH LOTTIE GREEN / born Ellismere 1888 / died Llanblethian 1961.

- F12 Grey marble slab.  
Er cof annwyl am / DANIEL / hof fab / KAY a MICHAEL EDWARDS / bu farw 26 Rhag 1976 / yn 3 mlwydd oed.
- F13 Headstone and slab.  
In loving memory of / SUSANNAH / beloved wife of WILLIAM WHITNEY / who died at Cardiff Jan. 7th 1927 / aged 63 years. "Thy will be done." / Also the above / WILLIAM WHITNEY / formerly of this parish / died Oct. 21st 1933 / aged 72 years.
- F14 Grey stone slab.  
In loving memory of JAMES WHITNEY, died June 10th 1929 / Also SARAH ANN, wife of the above, died May 15th 1948.
- F15 Grey marble - low headstone and slab.  
In loving memory of ARTHUR JOHN / (of Cowbridge) / died Jan. 24th 1939 aged 58 years. "Peace, perfect peace." / Also his beloved wife / KATIE / died Nov. 14th 1956, aged 78 years. / "At Rest."
- F16 Headstone and slab - black and grey marble.  
In memory of / ALICE SARAH LLEWELLYN / died Dec. 1941 / Also COLLWYN / dearly loved husband of / GWEN LLEWELLYN / died June 1st 1973 aged 72 years. / Also GWEN / dearly loved wife of COLLWYN / died Feb. 16th 1974 aged 70 years.
- F17 Black and grey marble raised slab with sloping headstone.  
In loving memory of / RICHARD EDWARDS / beloved husband of / ELIZABETH MARY WATKINS / (of Tregolwyn House, Cowbridge) / who died May 15th 1942 aged 73 years / "The Lord is my Shepherd." / Also the above / ELIZABETH MARY / who died Nov. 26th 1957 aged 84 years.
- F18 Pink / beige marble low headstone and raised slab.  
In loving memory of / ROBERT HENRY / the beloved husband of / MARY MORGAN / who died April 18th 1950 / aged 75 years. / Rest in Peace. / Also MARY MORGAN / who died Dec. 29th 1971 / aged 88 years.
- F19 Black marble low headstone and raised slab.  
In loving memory of / EVELYN MARY / dear wife of THOMAS JOHN / died March 27th 1961 / aged 53 years / Also ARTHUR THOMAS / son of the above / died August 31st 1963 / aged 23 years / Also her husband / WILLIAM THOMAS JOHN / died September 26th 1966 / aged 63 years.
- F20 Grey and black marble headstone and raised slab.  
Treasured memories of / ROBERT THOMAS / deary loved son of / GWYN & PHYLLIS MORGAN / Cowbridge / who died July 21st 1964 / aged 23 years.

- F21 Smooth black stone low headstone and raised slab.  
 Treasured memories of / my dear husband / CLIFFORD HOWELL MORGAN / died February 19th 1970 / aged 49 years.
- F22 White marble low headstone and kerb.  
 Sacred to the memory of / DAVID EVANS / (Glamorgan Constabulary) / born in this parish / died at Cardiff / May 26th 1929 / aged 66 years / Also MARGARET / beloved wife of the above / died June 28th 1949 / aged 88 years / "Great is thy faithfulness."
- F23 Sandstone low headstone and kerb.  
 In loving memory of / EVAN RICHARD / beloved husband of / ANNIE EDWARDS / (Porth-y-Green, Llanblethian) / who passed away Dec. 21st 1937 / aged 64 years / Also of the above / ANNIE / who passed away August 6th 1951 / aged 76 years.
- F24 Rough stone kerb.  
 In loving memory of / DAVID WILLIAMS beloved husband of MARY WILLIAMS / who died Dec. 25th 1938 aged 70 years / And MARY WILLIAMS who died March 23rd 1947 aged 78 years.
- F25 Rough stone. No inscription.
- F26 Grey marble headstone and slab.  
 In loving memory of / EDWARD ERNEST LOUGHER / born Feb. 16th 1874 / died Jan. 5th 1945 / And of his wife / JANE BAKER LOUGHER / born Nov. 20th 1876 / died August 2nd 1963.
- F27 Grey marble plinth supporting raised slab with cross carved on it.  
 ELEANOR GRACE HAINES / 4th February 1951 / and / CATHERINE REES THOMAS / 27th December 1962 / "Jesu Merci."
- F28 Grey and black marble headstone and raised slab.  
 Treasured memories of / MANSEL / devoted husband of ANNE EDWARDS / Porth-y-Green / died April 19th 1960 aged 64 years / "Rest in Peace." / Also the above ANNE EDWARDS / died July 7th 1974 aged 78 years / "Together."
- F29 Grey marble headstone and slab.  
 Treasured memories of DAVID CHARLES LLEWELLYN / (of Bridgend) / dearly loved husband of SALLY / who fell asleep Dec.20th 1963 / aged 60 years. / "Peace, perfect peace."

F30 Smooth white carved headstone and kerb.

In loving memory of / THOMAS VIVIAN beloved son of / WILLIAM & MARGARET JENKINS / of this parish / died Dec. 14th 1932 aged 22 years / Also of OLIVE / dearly loved daughter / died March 20th 1937 aged 35 years / And of / WILLIAM MORGAN / beloved son / who died in Germany / August 9th 1918 aged 19 years / "Thy will be done" / "His life a beautiful memory / His absence a silent grief."

F31 Grey marble headstone and kerb.

In sweetest remembrance of / DULCIE / beloved wife of RALPH JAMES / of this parish / died Dec. 5th 1942 aged 27 years / Also / ROBERT THOMAS / of Cartrefle, Llanblethian, father of DULCIE / died Feb. 20th 1965 aged 77 years / "At Rest" / Also his wife LAURA SABINA BEACH / THOMAS / died April 9th 1980 aged 89 years / Peace, Perfect Peace.

F32 Mottled stone slab with pillars at corners.

In loving memory of ELIZABETH JAMES / who died Feb. 18th 1945 aged 66 years.

F33 Ornate headstone and slab: light-coloured stone.

In cherished memory of / ELIZABETH (BESS) / beloved wife of / RAYMOND TUCKER / died July 6th 1947 / aged 31 years / Also RAYMOND TUCKER / beloved husband of the above / died May 27th 1975 / aged 60 years / Peace, Perfect Peace.

F34 Dark and light grey marble headstone and slab.

In loving memory of / ALICE MARY / beloved sister of / RICHARD EDWARD WATKIN / died Jan. 29th 1949, aged 71 years.

F35 Light stone slab and open book.

In loving memory of / RHYS SIDNEY / beloved husband of / MARGARET REES / passed into eternal rest / Oct. 16th 1954 / aged 71 years / "Asleep." / In loving memory of / MARGARET / his beloved wife / entered into eternal rest / Sept. 8th 1973 / aged 86 years / "Thy Will be Done."

F36 Black and grey marble headstone.

In loving memory of / ALICE / beloved wife of / JOHN SANDERS / died Nov. 5th 1961 aged 78 years. / Also the above / JOHN / died Oct. 24th 1964 aged 81 years.

F37 Grey and black marble headstone and slab.

Cherished memories of / our dear parents / PHILIP WYNDHAM WILLIAMS / died 29th May 1962 / aged 72 years. / And his beloved wife / IVY DORIS / died 20th Nov. 1967 / aged 67 years. / "Love is eternal."

- F38 Black marble headstone.
- In loving memory of / my dearest wife / CICELY SARAH JANE CARDER / who died 12th June 1975 / aged 78 years / "At Rest" / Also her dear husband / ERNEST HENRY / who died 27th August 1980 / aged 85 years.
- F39 Grey marble headstone.
- In loving memory of / WILLIAM / beloved husband of MARGARET JENKINS / who died Sept. 9th 1943 aged 71 years / Also of the above MARGARET / who died Nov. 23rd 1952 / aged 80 years / "At Rest."
- F40 Grey marble headstone and slab.
- In loving memory of / ALICE / beloved wife of WILLIAM TREHARNE / who died Aug. 24th 1949 / aged 69 years / Also of the above / WILLIAM / who died Jan. 4th 1951 / aged 74 years / "Come unto Me and Rest."
- F41 Brown marble headstone and slab.
- Sacred to the memory of / GLYN MORGAN THOMAS / beloved husband of FREDA / of Croesty, Coity / who died Feb. 9th 1956 / aged 52 years.
- F42 Black marble headstone and slab.
- In loving memory of / MARY JANE (WHITNEY) / wife of GEORGE A. HARRIS / died Sept. 7th 1956 / aged 72 years / Also the above GEORGE ARTHUR / died July 6th 1957 / aged 65 years.
- F43 Black marble headstone and slab.
- In loving memory of FREDERICK WILLIAM / (Bear Hotel) / who died April 1957 aged 84 years / A beloved husband and devoted father / And of his wife / MARY ELIZABETH / who died April 16th 1967 aged 87 years / Also of their son / JOHN LLEWELLYN WILLIAMS M.M. / who died 29th May 1967 aged 56 years.
- F44 Black marble headstone and slab.
- In loving memory of / DORIS GWENDOLINE / beloved wife of / RALPH WILLIAMS / died August 9th 1960.
- F45 Black marble headstone on plinth.
- In loving memory of / EVAN THOMAS WATTS / M.R.C.V.S. / born Sept. 18th 1923 / died January 3rd 1964.
- F46 Black marble headstone on plinth.
- In loving memory of / BERTHA CORDELIA ADAMS / dear wife of MILTON / born September 23rd 1893 / died January 3rd 1964.

### Section G.

- G1 Sacred / to the memory of / ERIC AINSLIE REID / ( B.A. Queen's University, Belfast) / English Master, Cowbridge Grammar School / 1919 - 1933 / House Master, Franklen House / died 16th Jan. 1933, aged 47 years / "I know that my Redeemer liveth."
- G2 Grass
- G3 In loving memory of / WILLIAM REA McADAM M.A. / late Senior Master / Cowbridge Grammar School / died Nov. 12th 1938 aged 56 years / Also his wife CATHERINE / died Nov. 4th 1953 aged 71 / "Sleeping."
- G4 In loving memory of JOHN JAMES / died July 5th 1841 / aged 76 years / Also HARRIET / beloved wife of the above / died Oct. 16th 1942 / aged 79 years / "At Rest" / Also Pte WILLIAM JAMES / son of the above / killed in action May 9th 1915 / aged 23 years.
- G5 Grass.
- G6 Grass.
- G7 In loving memory of / EMILY LEIGH / who died 17th August 1965 / aged 84 / Also CHARLES LEIGH / who died 8th Feb. 1966 / aged 90 / "At Rest."
- G8 Cherished memories of / OLIVE WATKINS / S.R.N., Q.A.R.N.S. / "Wycliffe", 4 Park Rd, Penygraig / died 19th Sept. 1975 / aged 58 / Adored wife of VINCENT.
- G9 In loving memory of / MABEL / beloved daughter of / EVAN & ANNE EVANS, Gilfach Goch / who died Dec. 31st 1933 / aged 38 years.
- G10 In sacred memory of / WILLIAM WILLIAMS / of Cowbridge / born Dec. 5th 1853 / died Feb. 4th 1936 / "Resting where no Shadows fall." / Also ELIZABETH / wife of the above / died Nov. 15th 1938 / aged 89 years.
- G11 In loving memory of ANNIE / beloved wife of EVAN EVANS / Gilfach Goch / died Feb. 20th 1941 aged 79 years / Also of EVAN EVANS / died Oct. 29th 1946 in his 86th year.
- G12 In loving memory of CATHERINE ELIZABETH / beloved wife of GEORGE PENWARNE died Oct. 10th 1946 aged 68 years . Also of GEORGE PENWARNE / died Jan. 30th 1951 in his 83rd year / "Well done, thou good and faithful servant."
- G13 In memory of EDGAR / beloved husband of / ELIZABETH JOHN / died May 30th 1953 / aged 89 years / Also the above ELIZABETH / died Jan. 3rd 1978 / aged 82 years / At rest.
- G14 In loving memory of / CYRIL / beloved husband of / CONSTANCE LEGGE / died Sept. 15th 1950 / aged aged 36 years / Also SUZANNE / their daughter / died Oct. 26th 1965 / aged 14 years.
- G15 In loving memory of / ROGER E. PALMER / died April 19th 1935 / aged 54 / Also NELLIE wife of the above / died Jan. 18th 1945 / aged 67 / Always remembered.

- G16 In loving memory of DAVID JOHN / beloved husband of / LUCY BAVERSTOCK / died July 20th 1945 / Also EDITH / first wife of the above / died Feb. 8th 1937.
- G17 Grass.
- G18 Headstone with infilled kerb.  
  
In loving memory of / HENRY / dearly beloved husband of / EMILY MORGAN / who died Nov. 17th 1945 / aged 73 years / "At Rest." / Also the above / EMILY / who died Dec. 14th 1965 / aged 75 years.
- G19 Grass.
- G20 Dark headstone.  
  
In loving memory of / DORIS / the beloved wife of EDDIE WILE / who died 2nd July 1971 / aged 62 years / Always in our thoughts.
- G21 In loving memory of / ALICE / beloved wife of WILLIAM ARTHUR WILLIAMS of Llandow / died Sept. 4th 1935 aged 55 years / Also WILLIAM A. WILLIAMS / died Nov. 2nd 1964 aged 80 years / Re-united / "Peace, Perfect Peace."
- G22 In loving memory of / my dear husband JOHN RYALL / who fell asleep Feb. 6th 1937 / aged 44 years / Also CATHERINE MARY his beloved wife / who fell asleep July 15th 1965 / aged 74 years / (On footstone ) "Thy will be done."
- G23 In loving memory of / WILLIAM / beloved husband of ELIZABETH LEWIS / died June 16th 1938 aged 69 years / Also GEORGE WILLIAM their son / fell in Salonica, Sept. 24th 1918 / Also of ELIZABETH / who died March 1st 1939 / aged 67 years / Their life a beautiful memory, / their absence a silent grief.
- G24 Grass.
- G25 Treasured memories of / OWEN PHILIP / dearly loved son of / MERVYN & ROSE HARKETT / died August 7th 1971 / aged 8 years 9 months. (On vase) To OWEN from friends and neighbours.
- G26 In loving memory of CATHERINE beloved wife of / JAMES TREW / who passed away on March 4th 1936 / aged 74 years / Forever with the Lord.
- G27 Grass.
- G28 Grass.
- G29 In loving memory of / ARTHUR / beloved husband of ADA LOCKWOOD / died Jan. 31st 1946 aged 52 years / "Until the day breaks."
- G30 In affectionate memory of / a dear wife & loving mother / BESSIE ARNOTT / died Sept. 7th 1954 aged 58 years. / Resting.

- G31 IHS / In memory of JANE / wife of WILLIAM EDMUND / of this parish / who died Oct. 7th 1877 / aged 42 years / Also JOHN JENKIN / father of the above / who died Dec. 24th 1858 aged 56 years. / Interred in this churchyard / also / TOM EDMUND / died Nov. 11th 1948 / aged 74.
- G32 Headstone with infilled kerb.
- In loving memory of / ARTHUR CHARLES / beloved husband of / EMILY ELIZABETH LAWRENCE / died Feb. 21st 1949 / aged 77 years / "Peace, Perfect Peace." / Also EMILY ELIZABETH / died June 14th 1957 / aged 79 years / Re-united.
- G33 Headstone and infilled kerb.
- In loving memory of RICHARD SAMUEL / beloved husband of EMILY DAVID / died 9th July 1949 aged 74 years / Also the above / EMILY / died 25th Feb. 1963 aged 87 years / "Thy will be done."
- G34 In loving memory of / BESSIE PUNTER / died 5th Oct. 1949 / aged 55 years / Also of her husband / DAN/ died 27th June 1967 / aged 74 years.
- G35 Treasured memories of / our dear parents / SAMUEL & MARY ANN HARKETT / of this parish / and their grandson / ERIC / Also their daughter / FRANCES MARY / aged 54 / and her husband / FREDERICK JOHN ALLEN / aged 60. / Both died in the Isle of Man / August 1973.
- G36 Headstone.
- In loving memory of / SEPTIMUS / beloved husband of / MARY SHEEN / born Dec. 21st 1879 / died June 21st 1955 / Gwneler Dy Ewyllys / Also the above MARY / born Sept. 29th 1885 / died Dec. 9th 1967 / Re-united / Also their sister MARGARET JAMES / died Jan. 1st 1961 aged 83 years.
- G37 Headstone.
- In unfading and / affectionate memory / of / JOSHUA LLOYD-JONES / a devoted husband and father / died 12th April 1965 / aged 67 years / Also his beloved wife / VIVIEN / a devoted mother and grandmother / died 17th June 1979 aged 76 years.
- G38 Headstone.
- In loving memory of / a devoted husband and father / CLIFFORD HOWELL THOMAS / (Llwyn Helig) / died May 5th 1965 aged 55 years.
- G39 In loving memory of / SAMUEL REES ( Priest ) / Rector of Otterhampton, Somerset, 1898-1924 / died Dec. 17th 1928 aged 73 / "A man greatly beloved." / Also EMILY MATILDA his wife / died May 25th 1935 aged 66 years / "They shall see his face." / R.I.P. / Also EDNA REES 1905-1963.
- G40 Grass.
- G41 Grass.

- G42 Grass.
- G43 In loving memory of MORGAN THOMAS / 1860-1940 / EDITH E. HARDING / 1871-1960 / CHARLOTTE M. THOMAS / 1883-1980 / St Margarets School, Bridgend.
- G44 In loving memory of / my dear wife SARAH HELEN LITTLEJOHNS / who died Feb. 11th 1947 / aged 77 years / "Though absent in the body / I am present with you in spirit." / Remember also in prayer / Rev. DAVID GEORGE LITTLEJOHNS B.A. / departed Sept. 26th 1954 / and buried here. / "Wisdom is better than weapons of war."
- G45 In fondest memory of / JOHN JAMES THOMAS / a devoted husband and father / died Dec. 31st 1961 / aged 68 years.
- G46 Grass.
- G47 Grass.
- G48 In loving memory of / MABEL JAYNES / 1911-1929 /and/ CELIA JAYNES / 1919-1978
- G49 Grass
- G50 Grass
- G51 In loving memory of / THOMAS JAYNES / died 23rd Feb. 1946 / aged 69 years / Also FLORENCE MABEL JAYNES / died 1st August 1980 / aged 90 years. / Re-united.
- G52 In loving memory of / MARGARET VODDEN / daughter of / CHARLES BOOTH MELLOR / and / EMILY MELLOR / born Feb. 7th 1925 / died July 8th 1958.
- G53 To the memory of / JOHN FENN ROBERTS / died 5th Feb. 1971 aged 80 years / and of / IVY MARJORIE ROBERTS / his beloved wife / died 28th March 1968 / aged 77.
- G54 In loving memory of / HUBERT JOHN HARRIS / beloved husband of EVELYN / and devoted father / died 20th Dec. 1972 / aged 50 years. / Always loved and never forgotten.
- G55 In loving memory of / JOHN SAMUEL HARRIS / beloved husband of BEATRICE / and a devoted father / died Nov. 5th 1974 aged 88 years. / Also a loving wife / BEATRICE MAY HARRIS / died April 15th 1979 / aged 87 years / Loving mother to all her children. Always in our thoughts.
- G56 Grass.
- G57 Grass.
- G58 In loving memory of our Parents / JANE THOMAS 1860-1929 / JOHN THOMAS 1864-1930 The Bakehouse / Also their grandchild / CAROL BURGOYNE 1914-1918.
- G59 In loving memory of / ANNIE ELIZABETH / PHILPOT / 1888 - 1943 / and of her husband / STANLEY PHILPOT / 1879 - 1943 / R.I.P.

- G60 Grass.
- G61 In loving memory of our dear sister GLADYS BISHOP / who died Nov. 2nd 1956 aged 54 / "In God is Care."
- G62 Also ELIZABETH EMMA beloved wife of the late GEORGE DAVEY / who died Feb. 13th 1965 aged 66.
- G63 In loving memory of / ARCHIBALD J. WESTCOTT / died 17th Sept. 1967 / aged 79.
- G64 In loving memory of / MAUD / beloved wife of / FREDERICK GROOM / died 27th April 1971 / aged 81 years / "Worthy of Remembrance." / Also her dear husband / FREDERICK GROOM / died 7th Jan. 1976 / aged 96 / Re-united.
- G65 LEONID CECIL REES / dear father of / SUSANNE & ROGER / died 13th Sept. 1980 / aged 71 years / Er cof annwyl.
- G66 In loving memory of / THOMAS LLEWELLYN of this parish / who died August 15th 1927 / aged 67 years / "In the midst of life we are in death." / Also his dear sister JANE / died Jan. 28th 1947.
- G67 In loving memory of / EDWARD LLEWELLYN / of this parish / who died March 31st 1928 / aged 72 years / "Thy will be done." / Also REBECCA LLEWELLYN / wife of the above / died Feb. 19th 1943 aged 88 years.
- G68 Grass.
- G69 In loving memory of / ROSINA / loving wife of CHARLES HISCOCKS / died Aug. 15th 1941 aged 52. / Badly missed by all. / Also CHARLES / died March 30th 1955 aged 75.
- G70 In loving memory of / JAMES / beloved husband of / MABEL EDITH WARREN / died 9th Feb. 1943 aged 67 years. At Rest. / Also MABEL EDITH / wife of the above / died 8th Aug. 1945 / aged 64 years / R.I.P.
- G71 In loving memory of / WILLIAM / beloved husband of JOAN THOMAS / "Splott" Aberthin / who died Oct. 13th 1954 / aged 69 years / At Rest / Also JOAN / his beloved wife / who died March 6th 1972 / aged 84 years / Rest in Peace.
- G72 In loving memory of / JOHN PHILIP THOMAS / died 27th July 1967 / aged 67 years.
- G73 In loving memory of / AGNES MAY / PEARCE / who died 23rd July 1969.
- G74 Grass.

## Section H

H1 Marble headstone.

In loving memory of / CLIFFORD HUGH WARREN / who died 25th April 1978 / aged 71 years / Dearly loved husband of ELSIE (KEVI)

H2 Mound.

H3 Black marble headstone.

In loving memory of / MARGARET / beloved wife of / DOUGLAS DALE / died 4th Nov. 1973 / aged 52 years.

H4 Headstone.

In loving memory of / ROBERT VINCENT MORRIS / beloved husband of ROSI / devoted father of / RICHARD, ROBBIE & JOEY / died 5th Dec. 1974 aged 58.

H5 Headstone.

In loving memory of / HUGH DEREK POWELL / of Stallcourt / died 12th Sept. 1975 / aged 53 years.

H6 Marble cross on triple plinth.

In loving memory of / ELIZABETH M. C. THOMAS / of The Hill Coughton / Ross-on-Wye / formerly of Crossways / in this parish / died 7th Feb. 1955 / aged 78 years.

H7 Kerb.

Treasured memories of JOHN BENNET / devoted husband of GWLADYS MARY EDWARDS / who died Feb. 28th 1955 / aged 71 years / Also the aforesaid / GWLADYS MARY EDWARDS / died Feb. 17th 1957 aged 69 years / At Rest.

H8 Marble headstone.

In loving memory of / ETHEL J. M. THOMAS / (JOYCE) / dearly loved wife of / JOHN EDWARD / and loving mother of / CLIFFORD & RHYS / Lower House Farm, Colwinston / died Sept. 23rd 1963 / aged 48 years / At Rest / Also her dear husband / JOHN E. THOMAS / died Sept. 18th 1978 / aged 64 years / At Rest.

H9 Marble headstone.

In loving memory of / GLYN EDWARDS of Sigginstone / dearest husband of DORIS / and loving father of JONATHON & JULIE / who died 7th August 1965 / aged 47.

H10 Headstone.

In Memoriam / GEORGE / loving husband of / MARY ANN WILLIAMS / died July 24th 1954 / "Peace, be still." / Also the above MARY ANN / died Feb. 26th 1962 / aged 83 / "At rest."

H11 Headstone.

In loving memory of / JOHN S. WHITE / beloved husband of GERTRUDE / died June 8th 1954 / "At rest" / Also his dear wife / GERTRUDE BLANCHE / died June 25th 1965 / "Rest in Peace."

H12 Headstone.

In loving memory of FRANK / beloved husband of MARY WYATT / died 19th March 1957 / aged 84 years / Also MARY JANE WYATT / his beloved wife / died 9th May 1975 / aged 80 years / Re-united.

H13 Headstone.

In loving memory of / MAY / the beloved wife of / MORGAN T. BOARD / who died Sept. 8th 1954 / aged 56 years / At Rest / Also the above / MORGAN T. BOARD / who died Jan. 9th 1978 / aged 84 years / Re-united.

H14 Black marble headstone on plinth.

In loving memory of / HARRY / beloved husband of JOAN WELTON / died May 9th 1978 / aged 62 / R.I.P.

H15 Headstone and kerb.

In loving memory of / ERNEST ELI / beloved husband of / ANNE ELIZABETH CHEDZOY / of this parish / died March 9th 1952 / aged 84 years / Also / ANNE ELIZABETH / died Feb. 13th 1955 aged 83 years / Also / DAVID MORDECAI / beloved husband of ALICE / their daughter / died June 10th 1954 aged 61 years / "Rest in Peace."

H16 Marble headstone and kerb.

In loving memory of / SUSANNA / eldest daughter of / ARTHUR STEPHEN & CATHERINE EVANS / of Eastfield / born May 8th 1890 died July 8th 1947 / Rest in the Lord / Also of the above / CATHERINE / born Sept. 24th 1860 died Sept. 4th 1952 / Also of the above / ARTHUR STEPHEN / born July 25th 1864, died March 24th 1958.

H17 Mound.

H18 Kerb. No inscription.

H19 Headstone.

In loving memory of / WILLIAM JACKSON EVANS / who died 7th June 1947 / aged 59 years / And his beloved wife / ESTHER / died 14th April 1948 / aged 56 years / Re-united.

H20 Kerb and vase. No inscription.

H21 Headstone.

In loving memory of / LILIAN / beloved wife of EDGAR CHEDZOY / died March 29th 1942 aged 29 years / "I have lost my companion, a life / linked with my own / Day by day I miss her footsteps / as I walk alone." / EDGAR CHEDZOY / died Sept. 28th 1971 aged 62 years / "Peace, perfect peace." / Also their loving infant / daughter JOAN.

H22 Headstone.

In memory of / SARAH MARIA GARDEN / for many years Matron / of Cowbridge Grammar / School / died 26th January 1937 / aged 80 years.

H23 Low headstone kerb and vase. Brown marble.

In affectionate remembrance of / HANNAH GREEN / died Dec. 23rd ---- aged 72 / Also of JESSIE her niece / wife of / ISAAC HOWELLS / and daughter of / WILLIAM & EMILY GREEN / died Jan. 8th ---- aged 42.

H24 Headstone, kerb and vase.

In loving memory of / WILLIAM HENRY / beloved husband of ALICE EDWARDS / died March 19th 1932 aged 67 years / Rest in Peace / Also of the above / ALICE / died Oct. 29th 1958 / aged 91 years.

H25 Kerb and vase. No inscription except "TOM" on vase.

H26 Stone kerb. No inscription.

H27 Marble and stone headstone.

In loving memory of / THOMAS DAVID / beloved husband of / ADA JENKINS / who died July 31st 1933 / aged 60 years / "Into thy hand I commend / my spirit" / Also ADA / beloved wife of the above / who died June 19th 1956 / aged 79 years / "At Rest"

H28 Headstone on double plinth.

In loving memory of / GRIFFITH WYNDHAM JONES / beloved husband of KATIE / died 25th Sept. 1977 / aged 69 years / "Beautiful Memories."

H29 Mound.

H30 Headstone. No inscription.

H31 Headstone.

In loving memory of / CHARLES RYALL / died May 30th 1925 aged 73 / "Peace, perfect peace." / Also MARY JANE / wife of the above / died Feb. 28th 1932 aged 76 / "Thy will be done."

H32 Cross on quadruple plinth.

Sacred to the memory of MARGARET WINIFRED EVANS / died March 24th 1925 / aged 74 years / "Blessed are the pure in heart." / Also of the / Rev. WILLIAM FRANKLIN EVANS M.A. / Fellow of Jesus College, Oxford / Headmaster of Cowbridge / Grammar School / 1890 - 1918 / brother of the above named / who died at St Quintins, Llanblethian / on 19th January 1929 aged 71 years. / Interred ----

H33 Mound.

H34 Headstone and kerb.

In loving memory of / WILLIAM / beloved husband of / EMILY GREEN / died March 28th 1935 / aged 78 years / Also their beloved daughter / GERTIE / aged 30 years / Also the above-named / EMILY GREEN / died June 20th 1937 / aged 77. / "In God's keeping."

H35 Small stone inscribed "S.S."

H36 Headstone on plinth.

In loving memory of / EVAN THOMAS DAVID / (TOM) / 2nd Welsh Regiment / son of DAVID & ELMA DAVID / of this parish / who died April 4th 1917 / aged 18 years / "Rest, soldier, rest." / Also the said / DAVID DAVID / who died May 26th 1931 / aged 66 years / "At rest." / Also of ELMA / beloved wife of the above / DAVID DAVID / aged 68 / "Until the day break."

H37 Coped stone.

Sacred to the memory of / MARY ELIZABETH wife of / RICHARD JENKINS / of this parish / who died 16th Nov. 1921 / aged 35 years / Also ELIZA RENOUF mother of / the above named MARY E. JENKINS / who died April 11th 1925 aged 71 years / Also RUBY daughter of the said / RICHARD & MARY JENKINS / who died March 20th ---- aged 14 years.

H38 Headstone.

Sacred to the memory of / MARGARET MALINDA LLOYD / born August 23rd 1844, died May 29th 1922 / "I know that my Redeemer / liveth."

H39 Headstone.

"Thy will be done." / In loving memory of / EDWIN DAVID (TED) / dearly beloved husband of / ELLEN LEWIS / died March 30th 1952 aged 67 / Also ELLEN E. LEWIS / "A dear and loving Mother," / called to rest / Jan. 4th 1967 aged 73 / Also JOAN their daughter / born April 22nd 1922 / died Feb. 14th 1923.

H40 Cross on round plinth with plaque.

In loving memory of / ANN beloved wife of / JOHN HOPKINS of ----- / who departed this life / April 24th 1918 / aged 62 years.

H41 Low headstone. No inscription.

### Section J

J1 Headstone.

In memory / of THOMAS JENKIN / who died March 30th / 1754 aged 2 yrs / Also JOHN JENKIN / died Dec.14th 1815 / aged 67.

J2 Red sandstone groundstone. No inscription.

J3 Tall headstone.

Sacred to the memory / of / ANN daughter / of DAVID & MARGARET JOHN / of this parish / who died June 25th 1817 / aged 14 years. / Also of DAVID son / of JOHN & MARGARET THOMAS / who died Nov. 20th 1838 / aged 18 years. / Also of the above named / MARGARET THOMAS / who died May 17th 1853 / aged 74 years. / Also of the above named / JOHN THOMAS / who died Nov. 24th 1866 / aged 87 years. / Also ANN wife of JAMES KITT / who died Aug. 7th 1906 / aged 79 years / Also MARY wife of JOHN KITT / who died Oct. 31st 1915 aged 58 years.

J4 Slab and low headstone. No visible inscription.

J5 Groundstone.

In memory of / J. W. / A. W. / Infant children of / B. & E. W.

J6 Chest tomb.

Sacred to the memory of J--- DAVID / --- his wife --- / aged -- years / Also the above named --- DAVID / who died June --- aged 74 years/ A faithful friend lies buried ----

J7 Slab on plinth.

Sacred to the memory of / MARTHA / the daughter of THOMAS & CATHARINE BUILER of this parish / who died June 13th 18--.

J8 Headstone. No inscription.

J9 Granite headstone and kerb infilled with gravel.

In loving memory of / MARY A.DANCE / died April 1917 aged 81 / Also GEORGE DANCE / husband of the above / died April 1920 aged 86 / At Rest.

J10 Headstone, slab and vase.

In loving memory of / EMILY RYALL / died 28th April 1968 aged 80 / Also HONOR, her sister / died Palm Sunday 1914.

- J11 Coped stone.  
In memory of DAVID WEBB / who died at Stallcourt, Jan. 20th 1914 / aged 95 years.
- J12 Table tomb.  
Here / also lieth the remains / of JAMES BOORDER / Esq.r / Captain in his Majesty's Navy / who departed this life / August 2nd 1818 aged 58 years.
- J13 Headstone.  
In affectionate remembrance of / RICHARD HANCOCK / who departed this life Aug. 20th 1866 aged 51 years. / "Farewell to you my partner dear / Farewell to you my children near / Farewell to relatives and friends . For in heaven my journey ends." / Also of MARY ANN wife of / the above, who departed this life / Nov. 4th 1874 aged 54 / years.
- J14 Grass mound.
- J15 Grass and tree.
- J16 Coped stone.  
In memory of / GWENLLIAN wife of EDWIN USHER / of this parish / who died Oct. 29th 1897 / aged 70 years. / Also of EDWIN USHER / for many years churchwarden / May 14th 1921 / aged 94 years.
- J17 Marble cross on triple plinth. Inscriptions on three sides.  
In loving memory of / EDWARD DAVID / second and beloved son of / WILLIAM & JANE THOMAS / of Hill House, Llanblethian / who died Dec. 8th 1880 / aged 25 years. / Also the above named / JANE THOMAS / who died Feb. 17th 1888 / aged 68 years / "Also he giveth his beloved sleep." / ----- CXXVII.2. Also / WILLIAM RICHARDS / eldest son of the aforesaid / WILLIAM & JANE THOMAS / born Nov 10th 1853 / died July 2nd 1900 / Also the above named / WILLIAM THOMAS / who died Jan. 21st 1892 / aged 76 years / "In the way of righteousness is life." / Prov. XII. 22. / Also / ELIZABETH ALICE MOON / formerly the wife of the aforesaid / WM. RICHARD THOMAS / died Nov. 12th 1934 / aged 78 years.
- J18 Mound.
- J19 Headstone.  
In loving memory of / ELIZABETH / wife of JOHN ROBERTS / of this parish / who died 27th May 1902 / aged 69 years / Also the above named / JOHN ROBERTS / who died Nov. 24th 1913 / aged 68 years / "Thy will be done."

- J20 Headstone.
- In loving memory of / MARY, wife of THOMAS DAVID / of this parish / who died Oct. 19th 1901 / aged 70 years / "Come unto me ye weary, and I will give / you rest." / Also the above named / THOMAS DAVID / died May 2nd 1912 aged 78 years / "Now the labourer's task is over."
- J21 Draped urn decorated with flowers on raised block.
- In memory of / BRONWEN WALTERS / niece of / WILLIAM & ANN REES / of Rhondda Villa / Llanblethian / who died / Nov. 4th 1891 / aged 24 years / "Blessed are the dead which / die in the Lord." / Also the said / WILLIAM REES / who died June 10th 1912 / aged 68 years / "We have to mourn the loss of one / we did our best to save. / Beloved on earth, regretted, gone, / remembered in the grave. / Also the aforesaid / ANN REES / who died July 8th 1910/ aged 68 yrs / "Ganys bywimiyw Crist, a marw sydd elw"
- J22 Damaged headstone and rock-shaped footstone.. No inscription.
- J23 Mound. No inscription.
- J24 Headstone with small boundary wall surrounding grave.
- In loving m(emory) of / FRANCES MARY / wife of W. HIGGINSON / of this parish / who died July 2nd 1915 / in her 61st year / "Thy will be done." / Also of / WILLIAM HENRY / beloved husband of / ELIZABETH HIGGINSON / who died Nov. 7th 1935 / aged 81 years.
- J25 Headstone, sunken boundary wall and flat stone.
- In loving memory of / HENRY JONES / of this parish / who died 29th April 1915 / aged 75 years / ELIZABETH dearly / beloved wife of the above / who died Jan. 13th 1926 / aged 86 years / "God giveth his beloved rest."
- J26 Grass mound. No memorial or inscription.
- J27 Black marble headstone.
- In loving memory of / ALFRED HALL / died Aug. 22nd 1911 aged 39 / and of RACHEL ANN / wife of the above / died 23rd Jan. 1956 aged 84 / Also CYRIL VICTOR / son of the above / died 5th Aug. 1974 aged 77.
- J28 Headstone and slab very badly eroded.
- In loving memory of / SARAH EDWARDS / died Feb. 20th 1911 / aged 31 years.
- J29 Cross on plinth on slab.
- In loving memory of / ISAAC THOMAS / of this parish / who died April 26th 1924 / aged 64 years / "In the midst of life we are in death." / Also ELIZABETH THOMAS his wife / who died Sept. 6th 1939 / aged 77 years.

J30 Headstone.

In remembrance of / THOMAS / beloved husband of ROSE E. JAMES / died 12th Aug. 1922 aged 45 years / Also the above ROSE E. JAMES / died 25th Nov. 1950 aged 70 years / "Their children shall call them blessed." / Also of ETHEL MILES / beloved daughter of the above / died 26th July 1975 aged 69 years.

J31 Coped stone.

In loving memory of / GEORGE CLIFFORD beloved son of EVAN & CELIA THOMAS late of Splott Farm, St Donatts / who died 5th Jan. 1919 aged 23 years. / "Thy will be done"

J32 Coped stone.

In loving memory of / EVAN THOMAS J.P. / of Cowbridge / who died Nov. 25th 1930 aged 73 years / Peace, perfect peace / Also CECILIA beloved wife of the above / who died May 25th 1943 aged 79 years / "At rest with the Lord."

J33 Coped stone surrounded by railing.

In loving memory of / THOMAS JENKINS / Malthouse / who died May 30th 1920 aged 77 years / Also CATHERINE wife of the above / who died Dec. 27th 1929 aged 86 years.

J34 Overgrown stone oblong wall. No inscription.

J35 Headstone and slab.

In memory of / CHRISTOPHER PUNTER / died Aug. 4th 1922 / aged 64 years / Also FRANCES wife of the above / died June 18th 1934 / aged 78 years / Peace, perfect peace.

J36 Headstone.

In loving memory of / DOROTHY IDA / beloved wife of / DAVID JOHN JENKINS / Castle Cottage, Llanblethian / born March 30th 1892, died June 18th 1960 / "At rest with the Lord." / Also her beloved husband / DAVID JOHN JENKINS / born Nov. 15th 1884, died June 21st 1963 / Much loved parents of their five daughters.

J37 Open book and vase with rail surround with stone corners.

In loving memory of / WILLIAM JONES / died 31st July 1957 / and / GWENDOLINE ANNIE / YORK / died 12th October 1958 / A dear brother / and sister / and loving wife / and mother / Paradwys, Aberthin / "In the midst of life / we are in death." / Also / MARGARET / MATILDA JONES / who died 9th May 1970 / aged 83.

J38 Low headstone and kerb.

In loving memory of / ARTHUR HOWELL THOMAS / born 18th December 1887 / died 15th September 1956.

J39 Headstone.

In loving memory of / EVAN IDRIS / beloved husband of / MARJORY THOMAS / late of Marcross Farm / born Dec. 4th 1882 / died Jan. 27th 1946 / Peace, perfect peace / Also of MADGE / his beloved wife / and dearly loved mother of / WILL, VIV, ARTHUR, EVAN & CISSIE / born Jan. 28th 1884 / died May 25th 1954 / "At rest with the Lord."

J40 Coped stone.

In loving memory of / GWENLLIAN, beloved wife of T. P. HOPKINS / (Brynawel, Aberthin) / who died Dec. 25th 1945 aged 71 years / "Rest in Peace." / Also the above THOMAS PHILLIP / who died Feb. 24th 1962 aged 91 years.

J41 Headstone and slab with vase.

In loving memory of / OLWEN / beloved wife of FREDERICK LOOSEMORE / died Jan. 14th 1938 aged 42 / Also FREDERICK / beloved husband of DOROTHY LOOSEMORE / died March 8th 1956 aged 53 / "Beautiful memories."

J42 Two white marble crosses within kerb.

In loving memory of / IDRIS HOPKINS / son of THOMAS PHILLIP & GWENLLIAN HOPKINS / of Brynawil, Aberthin / who died 17th Jan. 1932 / aged 27 years. / In loving memory of / MANSEL / youngest son of THOMAS & GWENLLIAN HOPKINS / Aberthin / born July 21st 1917 / died July 23rd 1926.